

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO · FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

VII

B

# POSTISÄÄSTÖPANKKI

63

POSTISÄÄSTÖPANKIN HALLITUksen KERTOMUS  
VUODELTA 1952

\*

VII

B

# POSTSPARBANKEN

63

POSTSPARBANKSSTYRESENS BERÄTTELSE  
FÖR ÅR 1952

\*

HELSINKI 1953

FI 36

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO · FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

VII

B

# POSTISÄÄSTÖPANKKI

63

POSTISÄÄSTÖPANKIN HALLITUksen KERTOMUS  
VUODELTA 1952

\*

VII

B

# POSTSPARBANKEN

63

POSTSPARBANKSSTYRESENS BERÄTTELSE  
FÖR ÅR 1952

\*



HELSINKI 1953

16805

Helsinki 1953. Valtioneuvoston kirjapaino

| Sisällysluettelo.                            | Sivu | Innehållsförteckning.                    | Sida |
|--|------|--|------|
| Postisäästöpankin hallituksen kertomus ..... | 5    | Postsparbanksstyrelsens berättelse ..... | 5    |
| I. Säästöliike .....                         | 8    | I. Sparrörelsen .....                    | 8    |
| II. Siirtoliike .....                        | 12   | II. Girorörelsen .....                   | 12   |
| III. Taloudellinen tila .....                | 17   | III. Den ekonomiska ställningen .....    | 17   |
| IV. Henkilökunta .....                       | 21   | IV. Personalen .....                     | 21   |
| V. Toimipaikat .....                         | 21   | V. Anstalterna .....                     | 21   |
| VI. Kodinperustamislainat .....              | 22   | VII. Bosättningslån .....                | 22   |

## **Postisäästöpankin hallituksen kertomus vuodelta 1952.**

Sisäisten rahataloudellisten olojemme kannalta oli vuosi 1952 edullinen. Runsaan tuonnin, tuontitavaroidissa vallinneen alenevan hintasuunnan sekä vuonna 1951 aloitetun vakauttamispolitiikan ansiosta saavutettiin hinta-, palkka- ja rahaolojen vakautuminen. Inflaatiokehityksen taittuminen aiheutti mukautumisvaikeuksia talouselämässä. Lisäksi tapahtui viime keväänä jyrkkä käänne vientisuhdanteissamme. Päävientituotteittemme hinnat maailman markkinoilla romahtivat ja viennin määrä laski. Suhdannemuutos vaikutti, paitsi vientiteollisuuden ja metsänomistajien tulonmuodostuksen heikkenemisenä, myös sateillen muuhun talouselämään. Seurauksena tästä syntyi ansioiden ja kysynnän vähenemistä sekä työttömyyttä. Rahan arvon vakautumisen johdosta oli varsinaisten talletusten kertyminen Postisäästöpankkiin samoin kuin muihinkin rahalaitoksiin kertomusvuoden aikana ilahduttavan runsasta. Sensjaan suhdannemuotoksen vaikutukset tuntuivat shekkitilien vähentymisenä ja yleisen rahankireyden lisääntymisenä, ulottaen vaikutuksensa myös postisiirron välittämään rahaliikkeeseen.

Postisäästöpankin säästöliike kehittyi edullisesti kertomusvuoden aikana.

Säästötalinomistajain saamiset, jotka vuoden 1951 päätyessä olivat 16 609 833 385 markkaa, lisääntyivät 4 847 058 148 markalla, mikä on 29.2 % edellisen vuoden saamisista. Vuoden 1952 päätyessä saamiset olivat siten 21 456 891 533 markkaa.

Säästöliikkeen kasvu ilmeni myös runsaana uusien tilien avamisena; uusia tilejä avattiin 100 097. Kun tilejä lopetettiin 43 370, oli lisäys 56 727. Kaikkiaan oli säästötilejä vuoden päätyessä 1 220 006.

Talletustileillä, joilla olevat varat huomattavalta osaltaan ovat yhteisöjen ja rahastojen verraten harvoja suurtalletuksia, oli lisäystä 467 947 882 markkaa ja näillä tileillä oli vuoden päätyessä 2 076 295 091 markkaa.

## **Postsparbanksstyrelsens berättelse för år 1952.**

På hemmamarknaden utvecklade sig den ekonomiska situationen gynnsamt under år 1952. Tack vare en omfattande import och sjunkande priser på en del importvaror samt på grund av den år 1951 inledda stabiliseringsspolitiken uppnåddes en stabilisering av prisér, löner och penningvärde. Det ekonomiska livet uppvisade likväl en del anpassningssvårigheter i samband med den inflatoriska utvecklingens hejdande. Dessutom inträffade senaste vår en häftig omvägning i våra exportkonjunkturer. Priserna på våra viktigaste exportartiklar på världsmarknaden sjönk kraftigt och exportvolymen minskade. De förändrade konjunkturerna ledde till en nedgång i exportindustrins och skogsägarnas inkomster, samtidigt som de återverkade på det ekonomiska livet i övrigt och resulterade i minskade förtjänster och minskad efterfrågan, samt arbetslöshet. Tack vare penningvärdets stabilisering var ökningen av de egentliga depositionerna i Postsparbanken liksom även i övriga penninginstitut glädjande stor under berättelseåret. Konjunkturförändringen återspeglades där emot i minskade tillgodohavanden på checkkonton och ökad penningstramhet i allmänhet — med återverkningar även på den av postgirot förmedlade penningrörelsen.

Postsparbankens sparrörelse utvecklades gynnsamt under året.

Tillgodohavandena på sparkontona, som i slutet av år 1951 uppgått till 16 609 833 385 mark, ökade med 4 847 058 148 mark, dvs. 29.2 % av tillgodohavandena under föregående år och vid årets utgång uppgick de sálunda till 21 456 891 533 mark.

Ökningen i sparrörelsen framgick även av det, att antalet konton ökade med sammanlagt 100 097 nya konton. Då 43 370 konton samtidigt avslutades under året, utgjorde nettoökningen 56 727 och vid slutet av året uppgick antalet sparkonton till inalles 1 220 006.

På depositionskontona, vilkas medel i huvudsak utgöres av olika sammanslutningars relativt få, stora depositioner, var ökningen under året 467 947 882 mark. Depositionerna uppgick vid årets slut till 2 076 295 091 mark.

Säästö- ja talletustileillä maksettavaa korkoa, joka tammikuun aikana oli 5 %, korotettiin kahteen otteeseen helmikuussa rahalaitosten välisen ns. korkosodan aikana. Kun rahalaitokset sitten 26 päivänä helmikuuta tekivät talletuskorkoja koskevan sopimuksen, talletuskorko tuli 1 päivästä maaliskuuta alkaen olemaan 6 kuukauden talletuksista 5 1/2 % paitsi erikoistileillä, joiden koroksi tuli 5 3/4 %. Nämä korot olivat edelleen vuoden päätyessä voimassa.

Postisiirtoliike kehittyi vuoden 1952 aikana tyydyttävästi. Uusia tilejä avattiin 6 956, eli enemmän kuin keskimäärin viimeksi kuluneina vuosina. Kun 835 tilia lopetettiin, tilien lukumäärä lisääntyi 6 121 tilillä. Siirtotilejä oli vuoden lopussa 46 449.

Suhdanteiden huononemisesta oli seurauksena, että siirtoliikkeen tilitapahtumat, 23 010 800 kap-paletta, lisääntyivät vain 360 989 vuodesta 1951, jolloin ne olivat 22 649 811. Myöskään rahaliike ei lisääntynyt yhtä runsaasti kuin aikaisempina vuosina, se oli 4 430 109 418 450 markkaa oltuaan edellisenä vuonna 3 954 208 983 041 markkaa ja lisääntyi siis 475 900 435 409 markkaa eli 12.0 %.

Postisiirtotileillä oleville varoille maksettava korko, joka vuoden alussa oli 1 %, tuli helmikuussa tehdyn korkosopimuksen mukaan olemaan jatkuvasti 1 % samoin kuin shekkitili-korkokkin. Korollisen saldon yläraja, joka yksityisillä siirtotileillä oleviin varoihin nähden oli vuoden alussa 6 000 000 markkaa, korotettiin 1 päivästä heinäkuuta 25 000 000 markaksi.

Postisäästöpankin antolainaus oli aikaisempina vuosina ollut pääasiassa lainanantoa valtiolle, mikä tapahtui ostamalla valtion obliga-tioita. Vuonna 1951 oli pankin antolainauksen lisäyksestä kuitenkin jo yli puolet muille kuin valtiolle myönnettyjä lainoja. Obligaatioiden kirjanpitoarvo lisääntyi 16 024 374 679 markasta vuoden 1952 alussa 16 979 238 734 markkaan vuoden lopussa.

Antolainaus muille kuin valtiolle, lainain tai obligaatiolainain muodossa, joka vuoden 1951 päätyessä oli kaikkiaan 8 507 476 053 mark-kaa, lisääntyi vuoden 1952 aikana 4 894 543 479 markkaa ja oli vuoden päätyessä 13 402 019 532 markkaa, joten kertomusvuoden aikana koko antolainauksen lisäyksestä suurin osa eli 84.6 % tuli muille lainanottajille kuin valtiolle.

Pankki on pitänyt tarpeellisena luoton myön-tämistä elintärkeitä yleisiä tarpeita, kuten voima-laitosten rakentamista varten perustetulle yri-tyksille, joiden luontontarvetta ei ole muualta voitu tyydyttää. Edelleen on luottoja myön-netty teollisuuden ja kaupan tärkeisiin investointitarkoituksiin. Loput Postisäästöpankin uudesta luotonannosta vuonna 1952 on annettu asuntorakennustoimintaan ja maaseutulainoihin, joihin on luettu maataliskunnille, maaseudun sähköistykseen ja maataloudellisille tuotan-to-laitoksille annetut lainat, sekä kaupungeille ja kauppaloille pääasiassa tuotannollisten laitosten kehittämiseen.

Räntan på spar- och depositionsräkningarna var under januari 5 %, och höjdes under tiden för det s.k. räntekriget mellan penninginstituteten två gånger. I enlighet med penninginstitutens inbördes överenskommelse av den 26 februari om depositionsräntan höjdes denna från den 1 mars till 5 1/2 % på 6 månaders depositioner, med undantag för vissa specialkonton för vilka räntan fastslogs till 5 3/4 %. Dessa räntor var fort-farande i kraft vid årets utgång.

Postgirörörelsen utvecklades tillfredsställande under år 1952. Inalles öppnades 6 956 nya konton, dvs. flera än under de senaste åren i medel-tal. Då 835 konton avslutades, ökade antalet konton med 6 121 till 46 449 vid årets slut.

De sjunkande konjunkturerna hade till följd, att antalet transaktioner i postgirörörelsen från 22 649 811 år 1951, ökade med endast 360 989 till 23 010 800. Icke heller penningrörelsen ökade i samma omfattning som under tidigare år. Denna utgjorde under året 4 430 109 418 450 mark mot 3 954 208 983 041 mark året förut. Ökningen var alltså 475 900 435 409 mark eller 12.0 %.

Räntan på medel insatta på postgirokonto utgjorde i början av året 1 %, och fixerades vid ränteöverenskommelsen i februari, liksom även räntan på checkräkning till 1 %. Den övre grän-sen för saldon på enskilda girokonton, på vilka ränta erlägges, var vid årets början 6 000 000 mark och höjdes den 1 juli till 25 000 000 mark.

Under tidigare år har Postsparbankens ut-låning i huvudsak utgjorts av kreditgivning åt staten i form av uppköp av statens obligationer. År 1951 utgjorde lån till andra än staten emellertid redan mera än hälften av bankens kredit-ökning under året. Obligationernas bokförings-värde steg från 16 024 374 679 mark vid årets början till 16 979 238 734 mark vid årets slut.

Utlåningen till andra än staten, som vid sluttet av år 1951 uppgått till 8 507 476 053 mark ökade under år 1952 med 4 894 543 479 mark och var vid årets slut 13 402 019 532 mark. Största delen av kreditökningen under berättelse-året, 84.6 %, kom sälunda på andra låntagare än staten.

Banken har ansett det vara av behovet på-kallat att bevilja krediter för sådana viktiga och allmännyttiga behov som t.ex. byggandet av kraftverk, vilkas kreditbehov icke kunnat till-godoses på annat håll. Vidare har krediter bevil-jats industrin och handeln för viktiga investe-ringar. Den återstående delen av Postsparban-kens nya krediter under år 1952 utgjordes av lån för bostadsproduktionen, samt av landsorts-krediter, såsom lån åt landskommuner för elektrifieringsarbeten och åt lanthushållningens produktionsrätningsarbeten. Lån har även bevil-jats städer och köpingar i huvudsak för utveck-lande av olika produktionsrätningsarbeten.

Kodinperustamislainojen suoritus ja takaisinperiminen tapahtui kertomusvuonna kuten ennenkin Postisäästöpakin välityksellä. Näitä lainoja myönnettiin 5 662 lainapääoman ollessa kaikkiaan 205 356 000 markkaa. Kaikkiaan oli kodinperustamislainojen saaneiden velka vuoden 1952 lopussa 612 066 895 markkaa.

Pankin omaisuustase päättyy 52 785 607 402 markkaan oltuaan kertomusvuoden alussa 46 129 554 808 markkaa.

Postisäästöpakin tuotoista muodostavat korkotulot pääosan. Antolainaukseen lisääntyessä korkotulot kasvoivat vuodesta 1951 168 604 394 markalla ja olivat kertomusvuonna 1 890 014 709 markkaa. Kaikkiaan olivat tuotot 2 009 957 308 markkaa oltuaan vuonna 1951 1 878 794 561 markkaa.

Kuluista muodostivat suurimman osan tallettajille maksetut korot, jotka vuonna 1952 olivat 1 225 704 484 markkaa (v. 1951 1 184 miljoonaa markkaa). Muista kuluista huomattavimmat olivat palkka- ja eläkekulut 312 844 475 markkaa (v. 1951 278.9 miljoonaa markkaa), krovaukset postilaitokselle ja sen henkilökunnalle 125 950 009 markkaa (v. 1951 132.7 miljoonaa markkaa) ja painatuskulut vähennettyinä periyillä lomakemaksuilla 43 140 853 markkaa (v. 1951 41.6 miljoonaa markkaa). Kaikkiaan kulut olivat 1 858 625 225 markkaa oltuaan vuonna 1951 1 773 027 676 markkaa.

Postisäästöpankki on kosketuksessa yleisöön, paitsi Helsingissä olevan pääkonttorinsa, Oulussa ja Pieksämäellä olevien omien postisiirtotoimistojen ja pankin liikettä välittävien postitoimipaikkojen välityksellä.

Postisäästöpakin tehtäviä välittävien postitoimipaikkojen lukumäärä lisääntyi kertomusvuoden aikana 47:llä ja oli vuoden päätyessä 1817. Säästöliikettä välittäviä toimipaikkoja oli 1816 ja siirtoliikettä 1817.

Pääkonttorin ja postisiirtotoimistojen henkilökuun luku oli vuoden 1952 lopussa 912. Kertomusvuoden kuluessa tapahtunut lisäys oli 40 henkeä.

Postisäästöpakin hallituksen kuului vuonna 1952 puheenjohtajana pääjohtaja, ministeri Sakari Tuomioja, varapuheenjohtajana ministeri, pääjohtaja Ralf Törngren sekä jäseninä pääjohtaja S. J. Ahola, kansliapäällikkö Toivo Takki, johtaja Onni Hiltunen, pääjohtaja P. Salmenoja, pääministeri, lakitieteen tohtori Urho Kekkonen, kansanedustaja Toivo Kujala ja johdaja Matti Aspio.

Pankin pääjohtaja on lakitieteen lisensiaatti, varatuomari Teuvo Aura. Pääjohtajan varamiehenä on kauppatieteitten maisteri Tyko Vanhala. Apulaisjohtajina ovat lakitieteen lisensiaatti, varatuomari Aarne Makkonen ja kauppatieteitten ja filosofian maisteri Kalevi Tilli.

Jäljempänä oleva tulostase osoittaa, että vuoden 1952 ylijäämä on 151 332 083 markkaa, joka ehdotetaan käytettäväksi seuraavasti: obligatioitien arvonalentamiseen 77 832 083 markkaa,

Utbetalningen och amorteringen av bosättningslånen försiggick under berättelseåret såsom förut genom Postsparbanken. Antalet nya lån var 5 662 och deras sammanlagda belopp var 205 356 000 mark. Bosättningslåntagarnas sammanlagda skuld uppgick i slutet av år 1952 till 612 066 895 mark.

Bankens balansräkning slutar på 52 785 607 402 mark mot 46 129 554 808 mark vid berättelseårets början.

Av Postsparbankens intäkter utgör ränteinkomsterna huvudparten. Med den ökade utlåningen steg dessa från 1951 med 168 604 394 mark till 1 890 014 709 mark under berättelseåret. Intäkterna uppgick till sammanlagt 2 009 957 308 mark mot 1 878 794 561 mark år 1951.

Av kostnaderna utgjorde de till deponenterna erlagda räントerna den viktigaste posten eller 1 225 704 484 mark (1 184 miljoner mark under år 1951). Bland övriga kostnader var löneutgifterna och pensionerna de mest betydande med 312 844 475 mark (år 1951 278.9 milj. mark), ersättningarna till postverket och dess personal utgjorde 125 950 009 mark (år 1951 132.7 milj. mark) samt tryckningskostnaderna med avdrag för influtna blankettavgifter, 43 140 853 mark (år 1951 41.6 milj. mark). Kostnaderna uppgick sammanlagt till 1 858 625 225 mark mot 1 773 027 676 mark år 1951.

Postsparbanken står i kontakt med allmänheten utom genom sitt huvudkontor i Helsingfors även genom sina egna giroexpeditioner i Uleåborg och Pieksämäki samt genom de postanstalter som förmedlar postsparbanksrörelse.

Postanstalternas antal ökade under berättelseåret med 47 och var vid årets slut 1817. Sparrörelse förmedlades av 1816 postanstalter, girorörelse av 1817.

Personalen vid huvudkontoret och postgiroexpeditionerna uppgick vid slutet av år 1952 till 912 personer och ökade under året med 40 personer.

Till styrelsen för Postsparbanken hörde under år 1952 såsom ordförande, chefdirektören, minister Sakari Tuomioja, såsom viceordförande ministern, generaldirektör Ralf Törngren samt såsom medlemmar generaldirektör S. J. Ahola, kanslichef Toivo Takki, direktör Onni Hiltunen, generaldirektör P. Salmenoja, statsministern, jurisdoktor Urho Kekkonen, riksdagsman Toivo Kujala samt direktör Matti Aspio.

Bankens generaldirektör är jurislicentiaten, vicehäradshövding Teuvo Aura. Generaldirektörens suppleant är ekonomiemagister Tyko Vanhala. Biträdande direktörer är jurislicentiaten, vicehäradshövding Aarne Makkonen och ekonomie- och fil.magister Kalevi Tilli.

Resultaträkningen här nedan visar att överskottet för år 1952 är 151 332 083 mark. Styrelsen föreslår att det disponeras på följande sätt: för nedskrivning av obligationernas värde an-

kaloston ja koneellisen kirjanpidon uusimista ja laajentamista varten 10 000 000 markkaa, säästäväisyyden edistämiseen 500 000 markkaa ja tilipoistoihin 3 000 000 markkaa sekä siirtoina eläkerahastoon 10 000 000 markkaa ja vararahastoon 50 000 000 markkaa. Vararahasto tulee tämän jälkeen olemaan 200 000 000 markkaa.

### I. Säästöliike.

Säästötilin korko oli tammikuun 1 päivästä 1952 alkaen 5 %, mutta muutettiin sitä kahteen otteeseen rahalaitosten välisen ns. korkosodan aikana. Säästötilin korko oli siten helmikuun 1 päivästä alkaen 6 % ja maaliskuun 1 päivästä alkaen vuoden loppuun 5 ½ %. Sama korko on maksettu myös huolto- ja talletustileillä oleville varoille kuitenkin siten, että talletustileillä oleville varoille, joita on voitu irtisanoa vasta 6 kuukauden kuluttua, on maaliskuun 1 päivästä lukien suoritettu korkoa 5 ¾ %.

Vuonna 1952 oli säästöönpanojen luku 1 143 285 ja yhteenlaskettu rahamäärä korot mukaanluettuna 16 840 659 030 markkaa, sekä säästöstäottojen luku 1 177 469 ja yhteenlaskettu rahamäärä 11 993 600 882 markkaa, joten säästöönpanijain saamiset lisääntyivät vuoden aikana 16 609 833 385 markasta 21 456 891 533 markkaan.

Vertailtaessa postisäästöpankkiliikettä vuosina 1952 ja 1951 ilmenee:

että säästöönpanojen luku on lisääntynyt 138 904 eli 13.83 %;

että säästöönpanojen rahamäärä on lisääntynyt 2 846 501 190 markkaa eli 20.34 %;

että säästöstäottojen luku on lisääntynyt 106 455 eli 9.94 % sekä

että säästöstäottojen rahamäärä on lisääntynyt 2 250 799 872 markkaa eli 23.10 %.

Säästöönpanijain hyväksi lasketut korot mukaan otettuna ovat säästäjien saamiset pankissa vuonna 1952 lisääntyneet 4 847 058 148 markkaa, mikä vastaa 29.18 % säästöönpanijain saamisista 1951 vuoden lopussa. Vuonna 1951 lisääntyivät puheenaolevat saamiset 4 251 356 830 markkaa eli 34.40 %.

Säästöönpanojen ja säästöstäottojen keskimääräinen suuruus on ollut vuonna:

vändes 77 832 083 mark, för inventarier och den maskinella bokföringen reserveras 10 000 000 mark, för främjande av sparverksamheten 500 000 mark och för kontoavskrivningar 3 000 000 mark, till pensionsfonden överföres 10 000 000 mark samt till reservfonden 50 000 000 mark. Reservfonden uppgår efter detta till 200 000 000 mark.

### I. Sparrörelsen.

Räntan för sparräkning var 5 % från den 1 januari 1952 men ändrades sedan i två repriser under det s.k. ränteckriget mellan penninginstitutet och var sålunda fr. o. m. den 1 februari 6 % och fr. o. m. den 1 mars till årets slut 5 ½ %. Samma räntesats har gällt för medel på intresse- och kapitalräkning varvid dock bör beaktas, att räntan för depositioner med sex månaders uppsägningstid fr. o. m. den 1 mars beräknats enligt 5 ¾ %.

År 1952 insattes å sparräkning i 1 143 285 poster inalles, inberäknat räntor, 16 840 659 030 mark och uttogs i 1 177 469 poster inalles 11 993 600 882 mark. Insättarnas tillgodohavanden ökades sålunda under året från 16 609 833 385 mark till 21 456 891 533 mark.

Jämför man postsparbanksrörelsen för år 1952 med den för år 1951 finner man:

att antalet insättningar ökats med 138 904 eller med 13.83 %;

att insättningarnas belopp ökats med 2 846 501 190 mark eller med 20.34 %;

att antalet uttagningar ökats med 106 455 eller med 9.94 % samt

att uttagningarnas belopp ökats med 2 250 799 872 mark eller med 23.10 %.

Deponenternas tillgodohavanden i banken inberäknat gottskrivna räntor, ha under år 1952 ökats med 4 847 058 148 mark motsvarande 29.18 % av insättarnas tillgodohavanden i slutet av år 1951. År 1951 ökades ifrågavarande tillgodohavanden med 4 251 356 830 mark eller med 34.40 %.

Medelbeloppet för insättningar och uttagningar har utgjort år:

|            | Säästöönpanot<br>Insättningar<br>mk | Säästötäötöt<br>Uttagningar<br>mk |
|------------|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1939 ..... | 940                                 | 989                               |
| 1943 ..... | 2 393                               | 1 586                             |
| 1944 ..... | 2 964                               | 1 805                             |
| 1945 ..... | 5 141                               | 2 432                             |
| 1946 ..... | 8 905                               | 3 810                             |
| 1947 ..... | 8 825                               | 4 780                             |
| 1948 ..... | 9 650                               | 5 339                             |
| 1949 ..... | 9 435                               | 6 356                             |
| 1950 ..... | 10 454                              | 7 272                             |
| 1951 ..... | 13 933                              | 9 097                             |
| 1952 ..... | 14 730                              | 10 186                            |

Seuraava taulukko näyttää säästöönpanojen ja säästötäottojen rahamääärän kaupungeissa ja maaseudulla vuoden 1952 eri kuukausina:

Följande tabell utvisar insättningsarnas och uttagningarnas belopp i städerna och på landsbygden under de skilda månaderna år 1952:

| Kuukausi<br>Månad | Säästöönpanot — Insättningar |                               |                   | Säästötätot — Uttagningar  |                               |                   |
|-------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------|----------------------------|-------------------------------|-------------------|
|                   | Kaupungeissa<br>I städerna   | Maaseudulla<br>På landsbygden | Yhteensä<br>Summa | Kaupungeissa<br>I städerna | Maaseudulla<br>På landsbygden | Yhteensä<br>Summa |
| Tammikuu .....    | 733 270 021:—                | 541 141 223:—                 | 1 274 411 244:—   | 477 106 281:—              | 346 355 593:—                 | 823 461 874:—     |
| Januari .....     | 741 758 727:—                | 651 597 832:—                 | 1 393 356 559:—   | 444 426 227:—              | 303 981 110:—                 | 748 407 337:—     |
| Helmikuu .....    | 688 377 988:—                | 555 071 876:—                 | 1 243 449 864:—   | 496 752 420:—              | 346 308 626:—                 | 843 061 046:—     |
| Februari .....    | 580 716 658:—                | 476 445 165:—                 | 1 057 161 823:—   | 633 032 436:—              | 434 656 281:—                 | 1 067 688 717:—   |
| Mars .....        | 686 040 440:—                | 599 385 348:—                 | 1 285 425 788:—   | 633 639 465:—              | 456 178 235:—                 | 1 089 817 700:—   |
| Huhtikuu .....    | 848 017 424:—                | 519 106 334:—                 | 1 367 123 758:—   | 599 769 753:—              | 464 080 185:—                 | 1 063 849 938:—   |
| Juni .....        | 931 528 480:—                | 616 568 352:—                 | 1 548 096 832:—   | 605 386 525:—              | 440 055 344:—                 | 1 045 441 869:—   |
| Heinäkuu .....    | 741 963 606:—                | 471 027 175:—                 | 1 212 990 781:—   | 671 286 539:—              | 427 684 296:—                 | 1 098 970 835:—   |
| Augusti .....     | 763 759 285:—                | 459 415 933:—                 | 1 223 175 218:—   | 662 359 749:—              | 415 861 154:—                 | 1 078 220 903:—   |
| Syyskuu .....     | 731 506 760:—                | 517 184 780:—                 | 1 248 691 540:—   | 595 989 664:—              | 363 570 321:—                 | 959 559 985:—     |
| September .....   | 1 079 865 378:—              | 867 798 166:—                 | 1 947 663 544:—   | 593 047 178:—              | 434 036 056:—                 | 1 027 083 234:—   |
| Lokakuu .....     | 1 670 196 509:—              | 368 915 570:—                 | 2 039 112 079:—   | 697 648 865:—              | 450 388 579:—                 | 1 148 037 444:—   |
| Oktoper .....     | Yhteensä — Inalles           | 10 197 001 276:—              | 6 643 657 754:—   | 16 840 659 030:—           | 7 110 445 102:—               | 4 883 155 780:—   |
| December .....    |                              |                               |                   |                            |                               | 11 993 600 882:—  |

Seuraava taulukko selvittää säästöliikettä eri lääneissä vuonna 1952:

Följande tabell belyser sparrörelsen i de skilda länen år 1952:

| Lääni — Län   | Panot<br>Insättningar<br>mk | Otot<br>Uttagningar<br>mk |
|---|-----------------------------|---------------------------|
| Uudenmaan — Nylands .....   | 5 013 092 359:—             | 3 600 899 023:—           |
| Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs .....  | 1 617 736 980:—             | 1 182 933 666:—           |
| Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland .....   | 23 223 730:—                | 25 456 627:—              |
| Hämeen — Tavastehus .....   | 2 264 108 819:—             | 1 660 232 656:—           |
| Kymen — Kymmene .....   | 1 727 983 935:—             | 1 147 881 530:—           |
| Mikkeli — S:t Michels .....   | 869 485 549:—               | 570 033 489:—             |
| Kuopion — Kuopio .....  | 1 681 358 622:—             | 1 075 380 609:—           |
| Vaasan — Vasa .....   | 1 496 736 310:—             | 985 492 362:—             |
| Oulun — Uleåborgs .....   | 1 094 976 873:—             | 674 782 613:—             |
| Lapin — Lapplands .....   | 718 919 444:—               | 454 273 181:—             |
| Korvaukset siirtoväelle ym. — Ersättningar till evakuerade<br>m. m. .....             | 333 036 409:—               | —:—                       |
| Lopetetut säästötilit eri lääneissä — Avslutade sparkonton<br>i de skilda länen ..... | —:—                         | 616 235 126:—             |
| Yhteensä — Inalles  | 16 840 659 030:—            | 11 993 600 882:—          |

|   |           |
|---|-----------|
| Säästötilien luku oli vuoden 1952<br>alussa ..... | I 163 279 |
| Tilejä avattu vuoden kuluessa .....               | 100 097   |
|   | 1 263 376 |
| Tilejä lopetettu vuoden kuluessa ..               | 43 370    |
| Säästötilien luku vuoden lopussa ..               | I 220 006 |

|   |           |
|---|-----------|
| Antalet sparkonton var i början av<br>år 1952 ..... | I 163 279 |
| Nya konton öppnades under året ..                   | 100 097   |
|   | 1 263 376 |
| Avslutade konton under året .....                   | 43 370    |
| Antalet sparkonton vid årets utgång                 | I 220 006 |

Seuraavasta taulukosta käy selville säästötilien luvun ja säästöönpanijain saamisten kehitys eri vuosina:

Följande tabell utvisar utvecklingen av sparkontonas antal och insättarnas tillgodohavanden under skilda år:

| Vuosi<br>År | Säästötilien luku<br>vuoden lopussa<br>Antal konton<br>vid årets utgång | Säästöönpanijain saamiset<br>Insättarnas tillgodohavanden |  |
|-------------|---|---|--|
|             |   | Vuoden lopussa<br>Vid årets utgång                        | Keskimäärin<br>säästötilä kohti<br>I medeltal per<br>sparkonto |
| 1887 .....  | 8 718   | 338 315.64  | 38.81  |
| 1892 .....  | 21 980  | 1 106 852.61  | 50.36  |
| 1897 .....  | 24 933  | 2 000 622.32  | 80.24  |
| 1902 .....  | 47 451  | 4 328 323.60  | 91.22  |
| 1907 .....  | 60 007  | 7 308 861.91  | 121.80   |
| 1912 .....  | 67 880  | 8 513 388.19  | 125.42   |
| 1917 .....  | 99 048  | 24 227 928.94   | 244.61   |
| 1922 .....  | 126 743   | 107 462 436.62  | 847.88   |
| 1927 .....  | 134 070   | 197 900 760.38  | 1 476.10   |
| 1932 .....  | 132 113   | 298 879 014.90  | 2 262.38   |
| 1937 .....  | 184 028   | 454 494 261.35  | 2 469.70   |
| 1939 .....  | 194 597   | 453 367 832.93  | 2 329.78   |
| 1942 .....  | 304 526   | 1 036 275 246.65  | 3 402.91   |
| 1945 .....  | 881 485   | 5 037 384 856.40  | 5 714.65   |
| 1946 .....  | 1 003 478   | 6 791 824 152.40  | 6 768.28   |
| 1947 .....  | 1 027 983   | 7 290 084 275.40  | 7 091.64   |
| 1948 .....  | 1 059 648   | 8 711 516 804.47  | 8 221.14   |
| 1949 .....  | 1 095 867   | 10 915 763 399:—  | 9 960.84   |
| 1950 .....  | 1 126 736   | 12 358 476 555:—  | 10 968.39  |
| 1951 .....  | 1 163 279   | 16 609 833 385:—  | 14 278.46  |
| 1952 .....  | 1 220 006   | 21 456 891 533:—  | 17 587.53  |

Miten vuoden 1952 uudet säästöönpanijat jakautuvat sukupuolen ja iän sekä ammatti-ryhmien mukaan, näkyy seuraavista taulukoista:

Huruledes de under år 1952 tillkomna nya insättarna fördelade sig i anseende till kön och ålder samt yrkesgrupper, framgår av följande tabeller:

| Vuoden 1952 uusista säästöönpanijoista oli<br>Av under år 1952 tillkomna nya insättare voro   | Miehiä<br>Män |        | Naisia<br>Kvinnor |        | Lapsia<br>Barn |        |
|---|---------------|--------|-------------------|--------|----------------|--------|
|   | Luku<br>Antal | %      | Luku<br>Antal     | %      | Luku<br>Antal  | %      |
| Virkamiehiä ja vapaitten ammattien harjoittajia — Tjänstemän och idkare av fria yrken .....   | 926           | 2.48   | 267               | 0.85   | 3              | 0.01   |
| Talonomistajia, tilallisia ja maatalianvuokraajia — Gårdsägare, hemmansägare och arrendatorer .....   | 9 317         | 24.90  | 1 832             | 5.82   | 652            | 2.09   |
| Kauppiaita, käsityoläisiä ja muita itsenäisiä liikkeenharjoittajia — Handlande, hantverkare och övriga självständiga affärsidkare .....     | 1 528         | 4.08   | 1 324             | 4.21   | 21             | 0.07   |
| Liikealalla toimivaa henkilökuntaa — Tjänstepersonal vid affärsföretag .....  | 892           | 2.38   | 1 864             | 5.93   | 189            | 0.60   |
| Yleisessä palveluksessa ja yksityisissä laitoksissa toimivaa palveluskuntaa — Betjänte i allmän tjänst och vid enskilda inrättningsar ..... | 2 330         | 6.23   | 4 873             | 15.50  | 108            | 0.35   |
| Maanviljelystyreä — Jordbruksarbetare .....   | 460           | 1.23   | 388               | 1.23   | 14             | 0.04   |
| Työvägeä teollisuuslaitoksissa — Arbetare vid industriella inrättningar .....   | 3 634         | 9.71   | 879               | 2.80   | 59             | 0.19   |
| Munta työvägeä — Övriga arbetare .....  | 15 074        | 40.29  | 2 303             | 7.32   | 110            | 0.35   |
| Sotaväen alipäällystöä ja miehistöä — Underbefäl och manskap vid militären .....  | 569           | 1.52   | —                 | —      | —              | —      |
| Palvelijoita — Tjänare .....  | —             | —      | 1 350             | 4.29   | 10             | 0.03   |
| Korkeampaa opetusta nauttivaa nuorisoa — Ungdom åtnjuttande högre undervisning .....  | 1 588         | 4.24   | 906               | 2.88   | —              | —      |
| Siirtovägeä ym. — Evakuerade m.fl. .....  | 1 100         | 2.94   | 1 151             | 3.66   | —              | —      |
| Muita — Övriga .....  | —             | —      | 14 311            | 45.51  | 30 065         | 96.27  |
| Yhteensä — Inalles  | 37 418        | 100.00 | 31 448            | 100.00 | 31 231         | 100.00 |

| Vuosina 1932—1951 uusista säästöönpanijoista oli<br>Av under åren 1932—1951 tillkomna nya insättare voro | Miehiä<br>Män |      | Naisia<br>Kvinnor |      | Lapsia<br>Barn |      |
|--|---------------|------|-------------------|------|----------------|------|
|  | Luku<br>Antal | %    | Luku<br>Antal     | %    | Luku<br>Antal  | %    |
| <b>Vuonna: — År:</b>   |               |      |                   |      |                |      |
| 1951 .....   | 33 729        | 38.2 | 33 925            | 38.4 | 20 644         | 23.4 |
| 1950 .....   | 32 874        | 37.1 | 35 069            | 39.6 | 20 583         | 23.3 |
| 1949 .....   | 33 450        | 35.2 | 33 395            | 35.1 | 28 299         | 29.7 |
| 1948 .....   | 27 923        | 34.6 | 27 847            | 34.5 | 25 009         | 30.9 |
| 1947 .....   | 44 260        | 50.3 | 30 332            | 34.5 | 18 399         | 15.2 |
| 1946 .....   | 138 735       | 71.0 | 35 548            | 18.2 | 21 204         | 10.8 |
| 1945 .....   | 285 944       | 80.0 | 49 834            | 14.0 | 21 315         | 6.0  |
| 1944 .....   | 225 876       | 81.2 | 32 920            | 11.8 | 19 285         | 7.0  |
| 1943 .....   | 23 859        | 26.7 | 31 584            | 35.3 | 34 075         | 38.0 |
| 1942 .....   | 18 009        | 30.9 | 21 512            | 36.9 | 18 741         | 32.2 |
| 1941 .....   | 18 265        | 40.7 | 16 672            | 37.1 | 9 945          | 22.2 |
| 1940 .....   | 19 541        | 45.0 | 15 710            | 36.2 | 8 168          | 18.8 |
| 1939 .....   | 6 581         | 42.8 | 6 316             | 41.1 | 2 482          | 16.1 |
| 1938 .....   | 8 721         | 42.6 | 7 680             | 37.6 | 4 058          | 19.8 |
| 1937 .....   | 9 111         | 22.2 | 7 754             | 18.9 | 24 176         | 58.9 |
| 1936 .....   | 7 794         | 48.6 | 5 252             | 32.8 | 2 980          | 18.6 |
| 1935 .....   | 6 945         | 42.7 | 6 146             | 37.8 | 3 185          | 19.5 |
| 1934 .....   | 6 604         | 37.7 | 6 140             | 35.0 | 4 797          | 27.3 |
| 1933 .....   | 5 449         | 35.2 | 5 842             | 37.7 | 4 187          | 27.1 |
| 1932 .....   | 5 402         | 34.3 | 6 240             | 39.6 | 4 117          | 26.1 |

Vuonna 1952 toimitettiin Postisäästöpankkiin tarkastettavaksi ja korkojen merkitsemistä varten 247 878 säästökirjaa, joka luku vastaa 20.31 % lähinnä edellisen vuoden lopussa liikkeessä olleista säästökirjoista.

Talletustilien lukumäärä vuoden 1952 päätyessä oli 3 127 ja tilinomistajain saamiset näillä tileillä 2 076 295 091 markkaa.

Huoltotilien luku oli vuoden lopussa 12 210, joista 11 803 oli merimieshuoltotilejä. Huoltoille pantiin vuoden aikana korot mukaanluettuna 46 450 157 markkaa ja tileiltä otettiin 42 421 536 markkaa ja tileillä oli vuoden lopussa 28 786 845 markkaa, siitä merimieshuoltoille 28 606 759 markkaa.

Merimieshuoltotoiminnan kehitys vuosina 1939—1952 ilmenee seuraavasta taulukosta:

År 1952 inkommo till Postsparbanken för granskning och ränteanteckning 247 878 motböcker motsvarande 20.31 % av antalet i bruk varande motböcker i slutet av föregående år.

Antalet depositionskonton utgjorde vid utgången av år 1952 3 127 och kontoinnehavarnas tillgodoihavanden på dessa konton 2 076 295 091 mark.

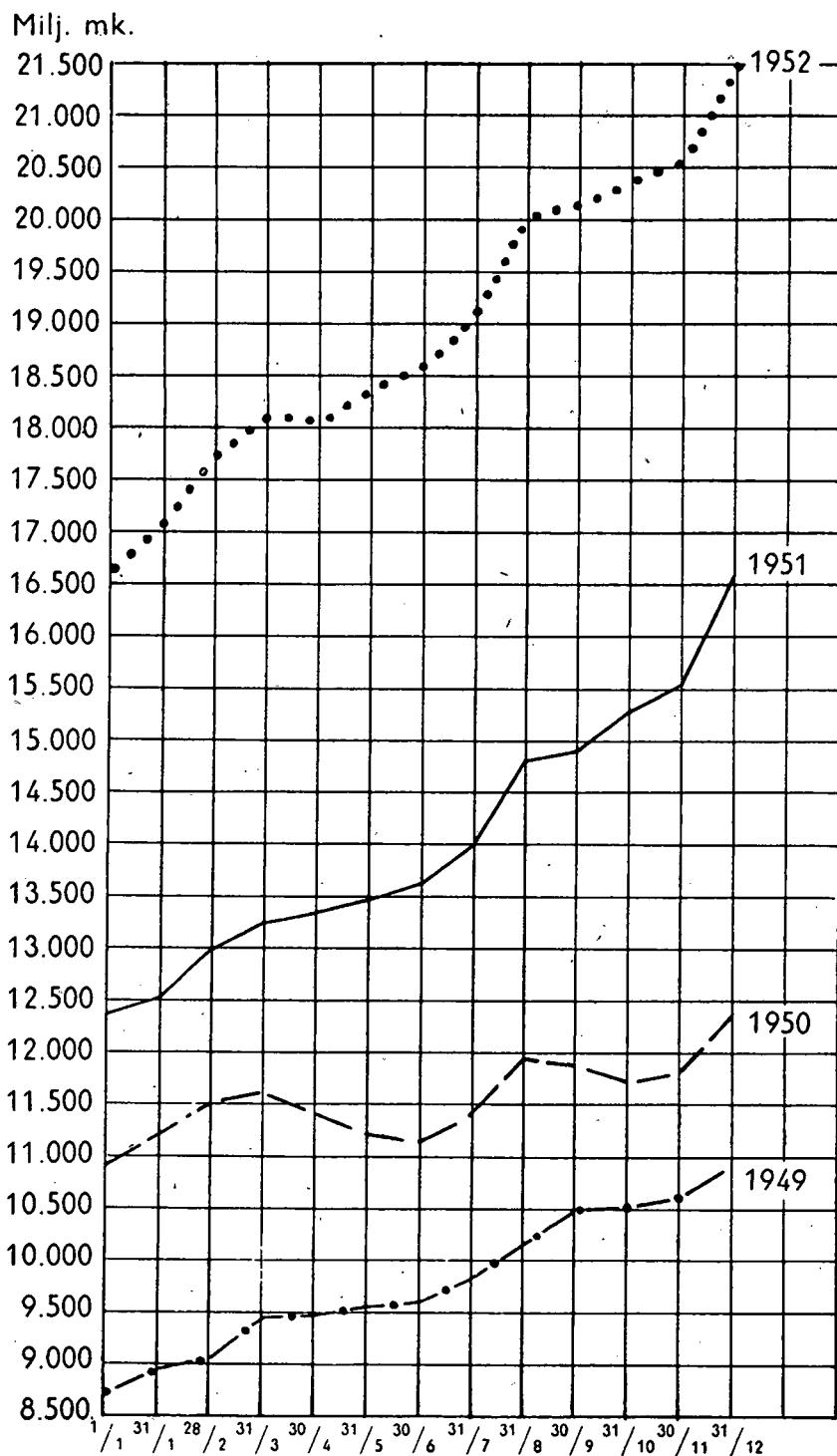
Antalet intressekonton var vid utgången av året 12 210, därav 11 803 sjömanskonton. Insättningarna på intressekontona utgjorde under året, inberäknat räntor, 46 450 157 mark och uttagningarna 42 421 536 mark. På dessa konton innestod vid utgången av året 28 786 845 mark, därav 28 606 759 mark på sjömanskontona.

Sjömanstjänstens utveckling under åren 1939—1952 framgår av följande tabell:

| Vuosi<br>År | Panot — Insättningar |                       | Otöt — Uttagningar |                       | Tilien luku<br>vuoden lopussa<br>Antal konton vid<br>årets utgång | Tilinomistajien<br>saamiset vuoden<br>lopussa<br>Kontoinnehavarnas<br>tillgodoihavanden<br>vid årets utgång |
|-------------|----------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------|---|---|
|             | Luku<br>Antal        | Määrä<br>Belopp<br>mk | Luku<br>Antal      | Määrä<br>Belopp<br>mk |   |   |
| 1939 .....  | 524                  | 877 267: 83           | 284                | 453 327: 89           | 177   | 455 945: 46   |
| 1940 .....  | 30 818               | 47 556 487: 20        | 11 154             | 28 310 584: 26        | 6 893   | 20 175 112: 51  |
| 1941 .....  | 34 006               | 46 594 440: 17        | 16 696             | 39 815 342: 28        | 9 222   | 26 954 210: 40  |
| 1942 .....  | 25 461               | 36 865 141: 60        | 16 511             | 37 250 472: 30        | 10 631  | 26 568 879: 70  |
| 1943 .....  | 28 364               | 50 658 311: 05        | 18 533             | 46 068 369: 35        | 11 956  | 31 158 821: 40  |
| 1944 .....  | 19 384               | 35 317 131: 95        | 14 064             | 39 106 024: 45        | 12 807  | 27 369 928: 90  |
| 1945 .....  | 6 393                | 12 467 529: 15        | 6 095              | 19 688 462: 80        | 12 992  | 20 148 995: 25  |
| 1946 .....  | 8 025                | 15 780 114: 60        | 3 559              | 14 177 085: 10        | 13 257  | 21 752 024: 75  |
| 1947 .....  | 7 782                | 18 195 715: —         | 3 468              | 16 141 088: 55        | 13 566  | 23 806 651: 20  |
| 1948 .....  | 350                  | 6 974 112: 10         | 2 092              | 9 538 300: 30         | 12 450  | 21 242 463: —   |
| 1949 .....  | 325                  | 7 040 944: —          | 799                | 6 281 124: —          | 12 186  | 22 002 283: —   |
| 1950 .....  | 323                  | 7 553 055: —          | 709                | 8 667 329: —          | 12 005  | 20 888 009: —   |
| 1951 .....  | 341                  | 11 850 413: —         | 561                | 8 820 205: —          | 11 879  | 23 918 217: —   |
| 1952 .....  | 398                  | 13 028 979: —         | 542                | 8 340 437: —          | 11 803  | 23 606 759: —   |

Seuraava graafillinen taulukko osoittaa säästöönpainijain saamisten yhteismäärän kuukausien viimeisenä päivänä vuosina 1949—1952:

Följande grafiska tabell utvisar totalbeloppet av insättarnas tillgodohavanden den sista dagen i de skilda månaderna åren 1949—1952:



## II. Siirtoliike.

Siirtoliikkeen kasvu oli v. 1952 edelleen voimakasta.

## II. Giroreelsen.

Giroreelsen tillväxt fortsatte kraftigt under år 1952.

Siirtotileillä oleville varoille, alarajana 1 000 mk ja ylärajana 6 000 000 mk, on maksettu 1 %:n korko. Edellämainittu yläraja koroitettiin heinäkuun 1 päivästä lukien 25 000 000 markkaan.

Siirtotilien lukumäärä oli kunkin vuosineljänneksen päätyyessä:

| Vuosi<br>År    | 1. vuosinelj.<br>kvartalet | 2. vuosinelj.<br>kvartalet | 3. vuosinelj.<br>kvartalet | 4. vuosinelj.<br>kvartalet |
|----------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| 1940 . . . . . | 37                         | 392                        | 2 981                      | 4 426                      |
| 1946 . . . . . | 13 999                     | 14 896                     | 15 388                     | 16 631                     |
| 1947 . . . . . | 17 784                     | 18 548                     | 18 977                     | 20 812                     |
| 1948 . . . . . | 22 246                     | 23 112                     | 23 962                     | 25 680                     |
| 1949 . . . . . | 26 422                     | 27 560                     | 29 322                     | 30 453                     |
| 1950 . . . . . | 31 262                     | 31 930                     | 32 376                     | 33 249                     |
| 1951 . . . . . | 35 838                     | 37 972                     | 38 982                     | 40 328                     |
| 1952 . . . . . | 42 215                     | 44 065                     | 45 213                     | 46 449                     |

Siirtotilit jakaantuvat viranomaisten, erilaisen yritysten ja eri ammattiryhmien kesken vuosina 1950—1952 seuraavasti:

För medel på giroräkning, minsta saldo 1 000 mk och högsta saldo 6 000 000 mk, har erlagts 1 % ränta. Ovannämnda maximibelopp höjdes fr.o.m. den 1 juli till 25 000 000 mark.

Antalet girokonton utgjorde i slutet av varje kvartal:

| Vuosi<br>År    | 1. vuosinelj.<br>kvartalet | 2. vuosinelj.<br>kvartalet | 3. vuosinelj.<br>kvartalet | 4. vuosinelj.<br>kvartalet |
|----------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| 1940 . . . . . | 37                         | 392                        | 2 981                      | 4 426                      |
| 1946 . . . . . | 13 999                     | 14 896                     | 15 388                     | 16 631                     |
| 1947 . . . . . | 17 784                     | 18 548                     | 18 977                     | 20 812                     |
| 1948 . . . . . | 22 246                     | 23 112                     | 23 962                     | 25 680                     |
| 1949 . . . . . | 26 422                     | 27 560                     | 29 322                     | 30 453                     |
| 1950 . . . . . | 31 262                     | 31 930                     | 32 376                     | 33 249                     |
| 1951 . . . . . | 35 838                     | 37 972                     | 38 982                     | 40 328                     |
| 1952 . . . . . | 42 215                     | 44 065                     | 45 213                     | 46 449                     |

Girokontona fördelade sig på myndigheter, olika företag och skilda yrkesgrupper under åren 1950—1952 på följande sätt:

|  | Siirtotilit — Girokonton |       |                 |       |                 |       |
|--|--------------------------|-------|-----------------|-------|-----------------|-------|
|  | V. — År<br>1950          |       | V. — År<br>1951 |       | V. — År<br>1952 |       |
|  | Luku<br>Antal            | %     | Luku<br>Antal   | %     | Luku<br>Antal   | %     |
| 1. Valtion viranomaiset ja laitokset — Statens myndigheter och inrättningar . . . . .                                      | 4 068                    | 12.2  | 4 158           | 10.3  | 4 658           | 10.0  |
| 2. Kunnat ja seurakunnat — Kommuner och församlingar . . . . .   | 2 350                    | 7.1   | 2 473           | 6.1   | 2 603           | 5.5   |
| 3. Pankit ja rahalaitokset — Banker och penninginrättningar . . . . .  | 1 624                    | 4.9   | 1 617           | 4.0   | 1 655           | 3.6   |
| 4. Vakuutusyhtiöt ja -asioimistot, sairaskassat yms. — Försäkringsbolag och -agenturer, sjukkassor o. d. . . . .           | 294                      | 0.9   | 347             | 0.9   | 369             | 0.8   |
| 5. Yhdistykset ja säätiöt ym. — Föreningar och stiftelser m. fl. . . . .   | 4 105                    | 12.3  | 5 594           | 13.9  | 6 414           | 13.8  |
| 6. Oppilaatokset — Läroverk . . . . .  | 755                      | 2.3   | 805             | 2.0   | 836             | 1.8   |
| 7. Teollisuuslaitokset, kauppa- ja käsityöläikkeet — Industriella inrättningar, företag inom handel och hantverk . . . . . | 10 902                   | 32.8  | 12 330          | 30.6  | 13 825          | 29.8  |
| 8. Muunlaiset yritykset — Företag inom andra branscher . . . . .   | 1 728                    | 5.2   | 1 741           | 4.3   | 1 795           | 3.9   |
| 9. Maanviljelijät, agronomit jne. — Jordbrukare, agronomer o.s.v. . . . .  | 362                      | 1.1   | 951             | 2.3   | 1 300           | 2.8   |
| 10. Vapaan ammatin harjoittajat — Idkare av fria yrken . . . . .   | 1 087                    | 3.3   | 1 236           | 3.1   | 1 582           | 3.4   |
| 11. Muita yksityisiä tilejä — Övriga privata konton . . . . .  | 5 973                    | 17.9  | 9 075           | 22.5  | 11 411          | 24.6  |
| 12. Ulkomaisia tilinpitäjiä — Kontoinnehavare i utlandet . . . . .   | 1                        | —     | 1               | —     | 1               | —     |
| Yhteensä — Inalles   | 33 249                   | 100.0 | 40 328          | 100.0 | 46 449          | 100.0 |

Seuraava taulukko osoittaa siirtotilien lukumäärän eri lääneissä vuosien 1950—1952 lopussa:

Följande tabell utvisar antalet girokonton i de skilda länen i slutet av åren 1950—1952:

| Lääni — Län                                       | Siirtotilit — Girokonton |       |                 |       |                 |       |
|---|--------------------------|-------|-----------------|-------|-----------------|-------|
|   | V. — År<br>1950          |       | V. — År<br>1951 |       | V. — År<br>1952 |       |
|   | Luku<br>Antal            | %     | Luku<br>Antal   | %     | Luku<br>Antal   | %     |
| Uudenmaan — Nylands . . . . .                     | 10 468                   | 31.5  | 11 925          | 29.6  | 13 333          | 28.7  |
| Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs . . . . .    | 3 491                    | 10.5  | 4 754           | 11.8  | 5 823           | 12.5  |
| Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland . . . . . | 248                      | 0.7   | 263             | 0.7   | 269             | 0.6   |
| Hämeen — Tavastehus . . . . .                     | 4 074                    | 12.3  | 4 968           | 12.3  | 5 784           | 12.5  |
| Kymen — Kymmenen . . . . .                        | 2 949                    | 8.9   | 3 436           | 8.5   | 3 872           | 8.3   |
| Mikkelin — S:t Michels . . . . .                  | 1 780                    | 5.3   | 2 127           | 5.3   | 2 435           | 5.3   |
| Kuopion — Kuopio . . . . .                        | 2 585                    | 7.8   | 3 276           | 8.1   | 3 846           | 8.3   |
| Vaasan — Vasa . . . . .                           | 3 887                    | 11.7  | 4 898           | 12.1  | 5 778           | 12.4  |
| Oulun — Uleåborgs . . . . .                       | 2 249                    | 6.8   | 2 789           | 6.9   | 3 224           | 6.9   |
| Lapin — Lapplands . . . . .                       | 1 518                    | 4.5   | 1 892           | 4.7   | 2 085           | 4.5   |
| Yhteensä — Inalles                                | 33 249                   | 100.0 | 40 328          | 100.0 | 46 449          | 100.0 |

Siirtotileillä toimitettujen tilitapahtumien lukumäärä nousi vuoden aikana 23 010 800 ja rahaliike 4 430 109 418 450 markkaan. Panojen

antalet omsättningar å girokontona utgjorde under året 23 010 800 och det omsatta beloppet 4 430 109 418 450 mark. Inbetalningar-

määrä ylitti ottojen määräen 1 306 270 538 markalla. Tilinpitäjien saamiset vuoden lopussa olivat 25 294 800 252 markkaa.

Tilitapahtumien luku ja tilinpitäjien saamisen määrä eri kuukausina ilmenevät seuraavasta taulukosta:

nas belopp översteg utbetalningarnas med 1 306 270 538 mark. Kontoinnehavarnas tillgodohavanden utgjorde i slutet av året 25 294 800 252 mark.

Omsättningarnas antal samt totalbeloppet av kontoinnehavarnas tillgodohavanden under de skilda månaderna framgå av följande tabell:

| Kuukausi<br>Månad        | Tilitapahtumat (panot ja otot)<br>Omsättningar (inbetalningar<br>och utbetalningar) |                            | Panot ylittäneet<br>tai alittaneet<br>(—) otot<br>Inbetalningarna<br>överstego eller<br>understego (—)<br>utbetalningarna | Tilinpitäjien saamiset keski-<br>määrin päivässä — Kontoinne-<br>havarnas tillgodohavanden<br>i medeltal per dag |                          | Tilitapahtu-<br>mista oli tillisir-<br>toja — Av om-<br>sättningarna ut-<br>gjorde gireringar |                 | Tilisiirtojen<br>keskimäärä<br>Medeltalet<br>för gire-<br>ringarna |
|--------------------------|---|----------------------------|---|--|--------------------------|---|-----------------|--|
|                          | Luku<br>Antal   | Määrä<br>Belopp            |   | Kaikkiaan<br>Inalles   | Tiliä kohti<br>Per konto | Luku<br>Antal   | Määrä<br>Belopp |  |
|                          | mk  | mk                         |   | mk   | mk                       | %   | %               | mk   |
| Tammik. — Januari        | 1 728 060   | 354 630 461 097:—          | 8 123 354 491:—   | 19 498 876 628: 45   | 478 476: 55              | 27,85   | 63,84           | 470 406: 75  |
| Helmik. — Februari       | 1 987 607   | 388 048 194 489:—          | 2 217 006 393:—   | 18 616 184 934: 75   | 448 453: 10              | 24,86   | 63,99           | 502 464: 55  |
| Maalisk. — Mars          | 1 990 982   | 386 066 932 295:—          | 7 056 211 983:—   | 17 614 526 131: 20   | 417 257: 50              | 25,91   | 64,95           | 485 991: 25  |
| Huhtik. — April          | 1 645 449   | 360 724 640 536:—          | 7 675 439 388:—   | 19 883 149 369: 25   | 464 559: 55              | 32,12   | 63,31           | 432 092: 30  |
| Toukok. — Maj            | 1 976 692   | 352 750 491 934:—          | 1 573 294 376:—   | 18 542 283 834: 35   | 424 921: 15              | 28,44   | 61,79           | 387 731: 65  |
| Kesäk. — Juni            | 1 661 900   | 394 730 071 318:—          | 10 241 812 602:—  | 17 899 199 939: 80   | 406 218: 35              | 28,20   | 65,22           | 549 348: 35  |
| Heinäk. — Juli           | 1 462 737   | 368 749 982 898:—          | 10 286 184 042:—  | 19 871 010 971: 65   | 447 253: 15              | 36,11   | 63,02           | 439 962: 55  |
| Elok. — Augusti          | 1 570 757   | 319 742 888 278:—          | 516 654 584:—   | 19 404 043 515: 75   | 433 910: 50              | 28,43   | 63,20           | 452 478: 85  |
| Syysk. — September       | 1 910 228   | 358 713 630 358:—          | 5 479 089 300:—   | 17 273 885 986: 55   | 382 072: 65              | 27,14   | 65,15           | 450 738: 05  |
| Lokak. — Oktober         | 1 922 260   | 368 743 352 088:—          | 4 997 023 880:—   | 19 419 142 366: 35   | 425 373: 30              | 31,71   | 64,30           | 389 049: 85  |
| Marrask. — Novemb.       | 2 340 596   | 331 896 351 777:—          | 1 042 759 299:—   | 19 196 893 492: 15   | 416 879: 70              | 24,54   | 63,38           | 366 254: 85  |
| Jouluk. — December       | 2 813 532   | 445 312 421 382:—          | 8 695 456 588:—   | 20 210 312 691: 90   | 435 116: 95              | 25,29   | 64,64           | 404 553: 10  |
| <b>Koko vuosi 1952 —</b> | <b>23 010 800</b>   | <b>4 430 109 418 450:—</b> | <b>1 306 270 538:—</b>  | <b>18 952 459 155: 15</b>  | <b>408 036: 05</b>       | <b>27,98</b>  | <b>63,94</b>    | <b>439 908: 60</b>   |
| 1951 .....               | 22 649 811  | 3 954 208 983 041:—        | 5 583 214 505:—   | 16 812 193 737: 50   | 416 886: 35              | 26,24   | 63,03           | 419 319: 90  |
| 1950 .....               | 20 066 704  | 2 806 092 405 291:—        | 3 448 282 593:—   | 14 252 031 440: 45   | 428 645: 40              | 27,67   | 63,19           | 319 298: 85  |
| 1949 .....               | 17 786 660  | 2 402 145 067 620: 10      | 2 607 164 469: 90   | 11 936 699 786: 80   | 391 971: 20              | 26,50   | 63,75           | 324 920: 90  |
| 1948 .....               | 14 453 345  | 2 115 894 712 031: 65      | 810 006 743: 65   | 9 558 981 055: 10  | 372 234: 45              | 27,95   | 62,63           | 328 027: 20  |
| 1947 .....               | 11 180 229  | 1 372 639 807 585:—        | 5 098 891 479: 90   | 6 784 146 340: 60  | 325 972: 80              | 27,82   | 62,34           | 275 138: 05  |
| 1946 .....               | 9 928 903   | 1 028 013 698 182: 30      | 491 417 863: 80   | 6 189 876 513: 75  | 372 189: 05              | 23,71   | 65,69           | 286 888: 15  |
| 1945 .....               | 7 227 818   | 628 765 604 534: 60        | 2 289 341 522: 50   | 4 886 857 549: 20  | 378 738: 10              | 20,82   | 66,12           | 276 279: 85  |
| 1944 .....               | 6 080 329   | 419 493 919 620: 50        | 568 578 661: 80   | 3 068 180 630: 80  | 368 683: 10              | 19,32   | 65,51           | 233 506: 65  |
| 1943 .....               | 5 515 434   | 304 864 205 371: 45        | 1 585 200 477: 35   | 1 879 238 693: 15  | 255 539: 65              | 16,62   | 62,90           | 209 111: 40  |
| 1942 .....               | 3 054 087   | 237 102 044 920: 25        | 754 852 587: 25   | 1 233 245 791: 10  | 189 496: 90              | 20,14   | 63,14           | 244 978: 85  |
| 1941 .....               | 2 404 424   | 152 181 570 761: 55        | 387 992 163: 85   | 563 974 740: 20  | 100 548: 15              | 18,54   | 61,06           | 208 690: 70  |
| 1940 .....               | 404 278   | 31 326 698 297: 70         | 363 586 646:—   | 140 922 079: 25  | 76 418: 66               | 24,27   | 56,60           | 120 708: 70  |

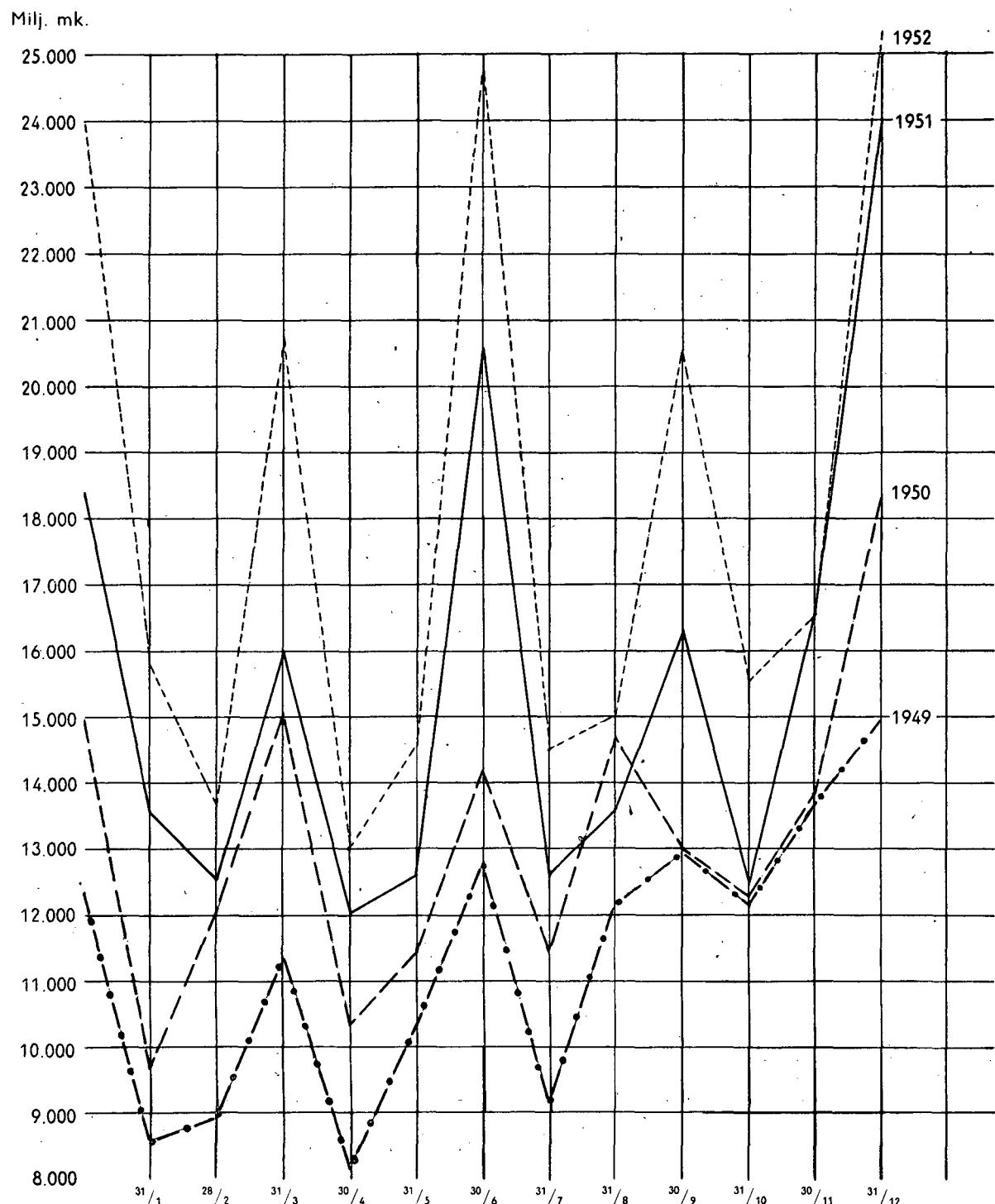
Tilillepanoja, tililtäottoja ja tilisiirtoja tehtiin v. 1949—1952:

Inbetalningar, utbetalningar och gireringar gjordes under åren 1949—1952:

|   | Vuosi — År<br>1949 |                            | Vuosi — År<br>1950 |                            | Vuosi — År<br>1951 |                            | Vuosi — År<br>1952 |                            |
|---|--------------------|----------------------------|--------------------|----------------------------|--------------------|----------------------------|--------------------|----------------------------|
|   | Luku<br>Antal      | Määrä<br>Belopp            | Luku<br>Antal      | Määrä<br>Belopp            | Luku<br>Antal      | Määrä<br>Belopp            | Luku<br>Antal      | Määrä<br>Belopp            |
| <b>Tilillepanot<br/>Inbetalningar</b>   |                    |                            |                    |                            |                    |                            |                    |                            |
| Tilillepanokorteilla — Med inbetalningskort   | 6 269 300          | 436 686 624 355: 25        | 7 232 978          | 518 169 128 769:—          | 8 418 508          | 733 660 995 853:—          | 8 844 959          | 799 341 886 563:—          |
| Siirtokorteilla — Med girokort  | 2 356 541          | 765 689 491 689: 75        | 2 776 713          | 886 601 215 173:—          | 2 972 039          | 1 246 235 102 920:—        | 3 219 739          | 1 416 365 957 931:—        |
| <b>Yhteensä — Inalles</b>   | <b>8 625 841</b>   | <b>1 202 376 116 045:—</b> | <b>10 009 691</b>  | <b>1 404 770 343 942:—</b> | <b>11 390 547</b>  | <b>1 979 896 098 773:—</b> | <b>12 064 698</b>  | <b>2 215 707 844 494:—</b> |
| <b>Tililtäotto<br/>Utbetalningar</b>  |                    |                            |                    |                            |                    |                            |                    |                            |
| Tililtäottokorteilla — Med utbetalningskort   | 6 804 278          | 434 079 459 885: 35        | 7 280 300          | 514 720 846 176:—          | 8 287 225          | 728 077 781 348:—          | 7 726 363          | 798 035 616 025:—          |
| Siirtokorteilla — Med girokort  | 2 356 541          | 765 689 491 689: 75        | 2 776 713          | 886 601 215 173:—          | 2 972 039          | 1 246 235 102 920:—        | 3 219 739          | 1 416 365 957 931:—        |
| Tilinpitäjien saamiset lisääntyi-<br>vät — Kontoinnehavarnas<br>tillgodohavan-<br>den ökades .... | 9 160 819          | 1 199 768 951 575: 10      | 10 057 013         | 1 401 322 061 349:—        | 11 259 264         | 1 974 312 884 268:—        | 10 946 102         | 2 214 401 573 956:—        |
| <b>Yhteensä — Inalles</b>   | —                  | 2 607 164 469: 90          | —                  | 3 448 282 593:—            | —                  | 5 583 214 505:—            | —                  | 1 306 270 538:—            |
|   | —                  | 1 202 376 116 045:—        | —                  | 1 404 770 343 942:—        | —                  | 1 979 896 098 773:—        | —                  | 2 215 707 844 494:—        |

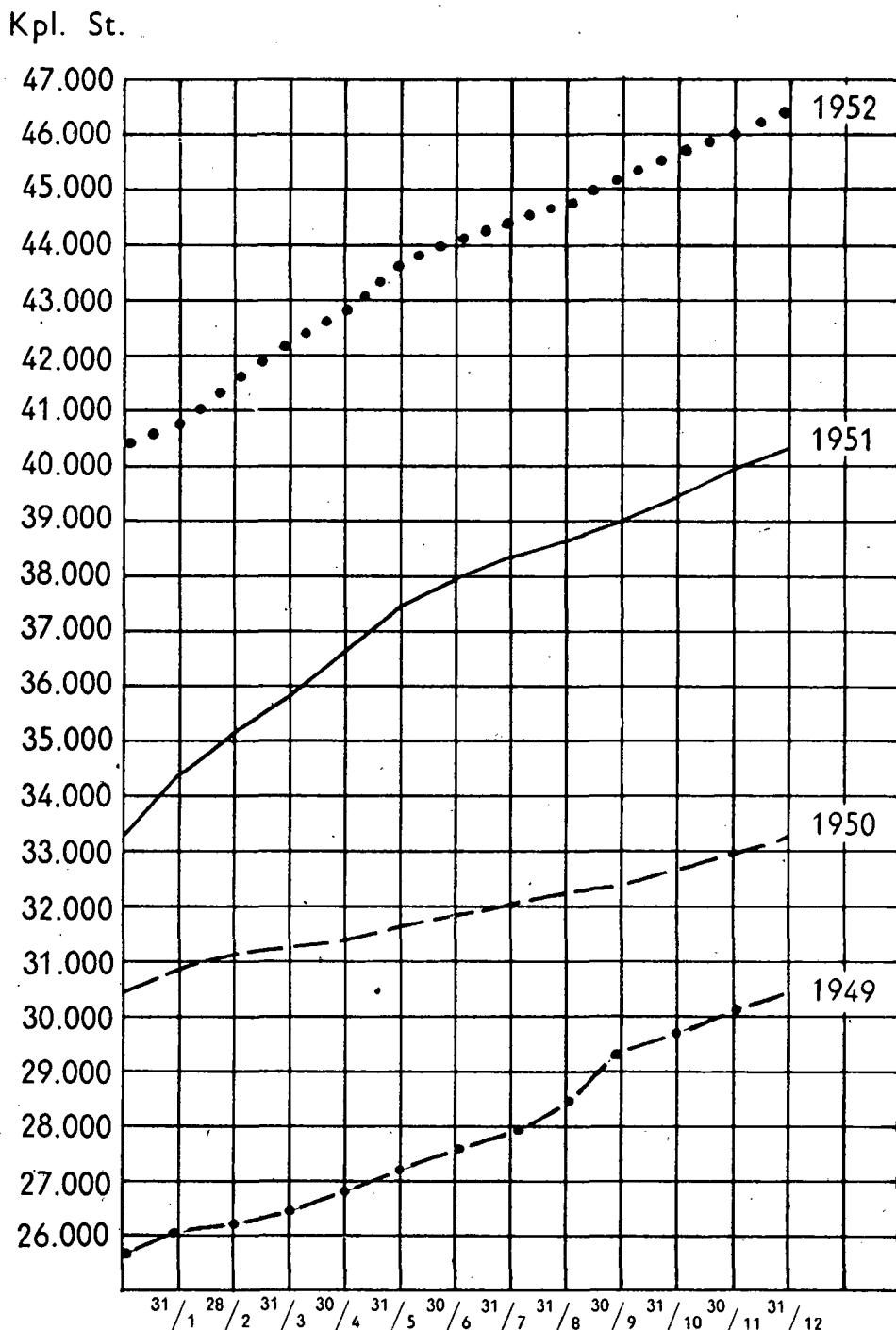
Alla oleva graafillinen taulukko osoittaa tilinpäitäjien saamista kunkin kuukauden viimeisenä päivänä vuosina 1949—1952:

Följande grafiska tabell utvisar kontoinnehavarnas tillgodojavanden den sista dagen i varje månad åren 1949—1952:



Seuraava graafillinen taulukko osoittaa siirtoliitien lukumäärää jokaisen kuukauden viimeisenä päivänä vuosina 1949—1952:

Följande grafiska tabell utvisar antalet girokonton den sista dagen i varje månad åren 1949—1952:



Siirtoliikkeen välityksellä kannetut veromääätöt ovat jatkuvasti lisääntyneet. Niinpä ennakkoveron määrä on noussut v. 1951 kannettusta n. 67 623 miljoonasta markasta 77 657 miljoonaan markkaan eli 14.8 %.

Seuraava taulukko osoittaa tuhansin markoin, miten paljon palkasta ym. pidätettyä ja miten paljon verolippujen perusteella elinkeinonharjoit-

De genom postgirorörelsen uppburna skattebeloppen ha fortsättningsvis stigit. Sålunda har det uppburna förskottsskattebeloppet stigit från ca 67 623 miljoner mark år 1951 till 77 657 miljoner mark eller 14.8 %.

Nedanstående tabell utvisar i tusental mark huru mycket som i förskottsskatt uppburits såsom löneinnehåll e. d. och enligt debetsedel av

tajilta ym. kannettua ennakkoveroa on siirtoliikkeen välityksellä suoritettu eri lääneissä vuosina 1949—1952:

näringsidkare m. fl. genom girorörelsen i de skilda länen under åren 1949—1952:

| Lääni — Län                                   | Ennakkovero (tuhansissa markoissa)<br>Förskottsskatt (i tusental mark)   |            |            |            |  |            |            |            |
|---|--|------------|------------|------------|--|------------|------------|------------|
|   | Pidätetty palkasta, eläkkeestä, elinkorosta, korosta, osingosta, velan korosta.<br>Innehållits av lön; pension, livränta, ränta, dividend, ränta & gäld. |            |            |            | Verolipun perusteella kannettu elinkeinon-harjoittajilta ym.<br>På grund av debetsedel uppburet av näringssidkare m. fl. |            |            |            |
|   | 1949   | 1950       | 1951       | 1952       | 1949   | 1950       | 1951       | 1952       |
| Uudenmaan — Nylands .....                     | 8 934 033  | 12 413 361 | 19 286 874 | 22 112 279 | 5 851 105  | 6 992 266  | 9 287 347  | 12 553 654 |
| Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs .....    | 3 376 956  | 4 460 723  | 6 346 220  | 6 187 431  | 1 135 139  | 1 473 778  | 2 035 297  | 2 873 141  |
| Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland ..... | 88 053   | 125 036    | 177 747    | 208 631    | 26 330   | 36 319     | 40 764     | 59 567     |
| Hämeen — Tavastehus .....                     | 4 197 767  | 5 567 346  | 7 972 804  | 7 978 986  | 1 156 024  | 1 530 523  | 1 914 546  | 2 798 975  |
| Kymen — Kymmene .....                         | 2 861 016  | 3 592 596  | 5 317 696  | 5 643 775  | 562 247  | 637 323    | 833 436    | 1 429 647  |
| Mikkelin — S:t Michels .....                  | 530 013  | 715 330    | 1 040 144  | 1 129 332  | 194 972  | 224 631    | 299 085    | 399 276    |
| Kuopion — Kuopio .....                        | 1 324 581  | 2 011 368  | 2 967 861  | 3 062 675  | 437 335  | 516 784    | 629 109    | 784 252    |
| Vaasan — Vasa .....                           | 1 790 333  | 2 530 971  | 3 625 888  | 3 768 427  | 595 304  | 644 031    | 881 916    | 1 304 185  |
| Oulun — Uleåborgs .....                       | 1 468 828  | 2 088 325  | 2 834 916  | 2 813 896  | 223 092  | 256 540    | 346 628    | 475 551    |
| Lapin — Lapplands .....                       | 1 050 494  | 1 324 476  | 1 634 452  | 1 880 062  | 98 301   | 104 191    | 150 621    | 193 486    |
| Yhteensä — Inalles                            | 25 622 074   | 34 829 582 | 51 204 602 | 54 785 494 | 10 279 849   | 12 416 386 | 16 418 749 | 22 871 734 |

Siirtoliikkeen välityksellä kannettu liikevaihtovero on lisääntynyt v. 1951 suoritetusta 43 057 miljoonasta markasta 45 014 miljoonaan markkaan eli 4,55 %.

Seuraava taulukko näyttää tuhansin markoin siirtotileille eri kuukausina vuosina 1949—1952 suoritetun liikevaihtoveron määrän:

Det genom girorörelsen uppburna omsättningsskattebeloppet har stigit från 43 057 miljoner mark år 1951 till 45 014 miljoner mark eller 4,55 %.

Nedanstående tabell utvisar i tusental mark det på girokontona inbetalda omsättningsskattebeloppet per månad under åren 1949—1952:

| Kuukausi — Månad           | Liikevaihtovero (tuhansissa markoissa)<br>Omsättningsskatt (i tusental mark) |            |            |            |
|----------------------------|--|------------|------------|------------|
|                            | 1949   | 1950       | 1951       | 1952       |
| Tammikuu — Januari .....   | 710 637  | 762 210    | 1 873 753  | 5 255 943  |
| Helmikuu — Februari .....  | 6 694 519  | 5 771 280  | 2 900 224  | 4 345 933  |
| Maaliskuu — Mars .....     | 335 032  | 220 416    | 447 187    | 3 672 727  |
| Huhtikuu — April .....     | 935 042  | 1 066 413  | 3 602 146  | 3 407 815  |
| Toukokuu — Maj .....       | 5 156 458  | 4 419 699  | 8 010 997  | 3 420 483  |
| Kesäkuu — Juni .....       | 165 805  | 99 571     | 3 787 963  | 3 632 621  |
| Heinäkuu — Juli .....      | 831 958  | 1 192 770  | 5 184 552  | 3 779 891  |
| Elokuu — Augusti .....     | 6 285 608  | 6 299 178  | 3 690 729  | 3 570 673  |
| Syyskuu — September .....  | 150 629  | 2 082 167  | 4 056 486  | 3 570 037  |
| Lokakuu — Oktober .....    | 618 832  | 2 532 256  | 4 077 343  | 3 278 430  |
| Marraskuu — November ..... | 5 044 134  | 2 714 066  | 3 964 479  | 3 073 213  |
| Joulukuu — December .....  | 235 576  | 3 424 378  | 6 461 192  | 4 006 624  |
| Yhteensä — Inalles         | 27 164 230   | 30 584 404 | 43 057 051 | 45 014 390 |

### III. Taloudellinen tila.

Postisäästöpakin varat olivat vuoden 1952 lopussa yhteensä 52 785 607 402 markkaa ja velat yhteensä 52 454 275 319 markkaa.

Pakin varat ja velat kertomusvuoden alussa ja lopussa ilmenevät seuraavista omaisuustaseista:

### III. Den ekonomiska ställningen.

Postsparbankens tillgångar uppgingo i slutet av år 1952 till inalles 52 785 607 402 mark och skulderna till inalles 52 454 275 319 mark.

Bankens tillgångar och skulder i början och slutet av redögörelseåret framgå av följande balansräkningar:

**Omaisuustase tammikuun 1 päivänä 1952. — Balansräkning den 1 januari 1952.**

| Vastaavaa: — Aktiva:   |                          | Vastattavaa: — Passiva:  |                          |
|--|--------------------------|--|--------------------------|
| Kassa .....  | 1 479 191 343: —         | Säästötilit — Sparräkning .....  | 16 609 833 385: —        |
| Postisäästöpankin siirtotili — Postsparbankens girokonto .....   | 247 088 413: —           | Talletustilit — Depositionsräkning .....   | 1 608 347 209: —         |
| Posti- ja lennätinlaitos — Post- och telegrafverket .....        | 3 963 599 279: —         | Huoltotilit — Intresseräkning .....  | 24 758 224: —            |
| Valtiokonttori — Statskontoret .....                             | 14 995 303 180: —        | Siirtotilit — Giroräkning .....  | 23 988 529 714: —        |
| Lainat — Lån .....   | 8 113 476 053: —         | Sosiaaliministeriön kodinperustamislainoihin myöntämät varat — Av socialministeriet beviljat belopp för bosättningslån ..... |                          |
| Nostetut kodinperustamislainat — Utbetalade bosättningslån ..... | 540 070 954: —           | Muut velat — Övriga skulder .....  | 582 764 636: —           |
| Obligaatiot — Obligationer .....                                 | 16 024 374 679: —        | Menrästöt ja siirtyvä erät — Resterande utgifter och transitoriska poster .....  | 3 095 067 549: —         |
| Osakkeet — Aktier .....  | 18 532 166: —            | Vararahasto — Reservfond .....   | 25 754 091: —            |
| Kiinteistöt — Fastigheter .....                                  | 80 000 000: —            | Eläkerahasto — Pensionsfond .....  | 150 000 000: —           |
| Mut varat — Övriga tillgångar .....                              | 6 329 629: —             | Varaukset: — Reserverade:  | 30 000 000: —            |
| Siirtyvä saavat: — Resultatsregelingsposter:                     |                          | Kaluston ja koneiden uusimiseksi — För anskaffning av inventarier och kontorsmaskiner .....                                  | 14 500 000: —            |
| Siirtyvä korot — Ballanserande räntor ..                         | 620 410 029: —           | För anskaffning av inventarier och kontorsmaskiner .....   |                          |
| Tulorästöt — Reste-<br>rande intäkter ....                       | 41 179 083: —            | Säästäväisyystoiminnan edistämiseen — För befrämjande av den allmänna sparverksamheten 1 500 000: —                          |                          |
|  | 661 589 112: —           | Tilipoistoihin — För av-<br>skrivningar .....  |                          |
| mk   | <b>46 129 554 808: —</b> | mk   | <b>46 129 554 808: —</b> |

**Omaisuustase joulukuun 31 päivänä 1952. — Balansräkning den 31 december 1952.**

| Vastaavaa: — Aktiva:   |                          | Vastattavaa: — Passiva:  |                          |
|--|--------------------------|--|--------------------------|
| Kassa .....  | 863 270 037: —           | Säästötilit — Sparräkning .....  | 21 456 891 533: —        |
| Postisäästöpankin siirtotili — Postsparbankens girokonto .....   | 460 945 144: —           | Talletustilit — Depositionsräkning .....   | 2 076 295 091: —         |
| Posti- ja lennätinlaitos — Post- och telegrafverket .....        | 2 219 160 705: —         | Huoltotilit — Intresseräkning .....  | 28 786 845: —            |
| Valtiokonttori — Statskontoret .....                             | 17 862 197 479: —        | Siirtotilit — Giroräkning .....  | 25 294 800 252: —        |
| Lainat — Lån .....   | 12 942 271 532: —        | Sosiaaliministeriön kodinperustamislainoihin myöntämät varat — Av socialministeriet beviljat belopp för bosättningslån ..... |                          |
| Nostetut kodinperustamislainat — Utbetalade bosättningslån ..... | 612 066 895: —           | Ulkona olevat shekit — Uttestående checker .....   | 652 606 310: —           |
| Obligaatiot — Obligationer .....                                 | 16 979 238 734: —        | Matkalla olevat Postisäästöpankin pääomaerät — Postsparbankens inkommande kapitalposter .....                                | 542 896 487: —           |
| Osakkeet — Aktier .....  | 18 565 755: —            | Muut velat — Övriga skulder .....  | 2 350 877 663: —         |
| Kiinteistöt — Fastigheter .....                                  | 65 000 000: —            | Menrästöt ja siirtyvä erät — Resterande utgifter och transitoriska poster .....  | 22 211 321: —            |
| Mut varat — Övriga tillgångar .....                              | 101 191 222: —           | Vararahasto — Reservfond .....   | 28 909 817: —            |
| Siirtyvä saavat: — Resultatsregelingsposter:                     |                          | Eläkerahasto — Pensionsfond .....  | 150 000 000: —           |
| Siirtyvä korot — Ballanserande räntor ..                         | 617 779 573: —           | Tilivuoden ylijäämä — Överskott för redovisningsåret .....   | 30 000 000: —            |
| Tulorästöt — Reste-<br>rande intäkter ....                       | 43 920 326: —            | mk   | <b>151 332 083: —</b>    |
|  | 661 699 899: —           | mk   | <b>52 785 607 402: —</b> |
| mk   | <b>52 785 607 402: —</b> |  |                          |

Postisäästöpankin tuotot vuonna 1952 olivat 2 009 957 308 markkaa ja kulut 1 858 625 225 markkaa, joten vuoden ylijäämä oli 151 332 083 markkaa.

Postsparbankens intäkter voro år 1952 2 009 957 308 mark och kostnader 1 858 625 225 märk. Årets överskott uppgick sälunda till 151 332 083 mark.

Pankin tuotot ja kulut ilmenevät seuraavasta tulostaseesta:

Bankens intäkter och kostnader framgå av följande resultaträkning:

**Tulostase vuodelta 1952. — Resultaträkning för år 1952.**

| Kulut: — Kostnader:   |                            | Tuotot: — Intäkter:                                    |                            |
|---|----------------------------|--|----------------------------|
| Korot tallettajille — Räntor åt deponenter  | 1 225 704 484: —           | Korkotuotot: — Ränteintäkter:                          |                            |
| Palkat ja eläkkeet — Löner och pensioner  | 312 844 475: —             | Oblig. — På oblig. .. 872 946 311: —                   | 1 890 014 709: —           |
| Korvaukset postilaitokselle ja sen henkilökunnalle — Ersättningar åt postverket och dess personal ..... | 125 950 009: —             | Lainoista — På lån .. 1 017 068 398: —                 |                            |
| Kiinteistöjen poisto — Avskrivning på fastigheter .....   | 25 295 743: —              | Tilinkäyttömaxsut — In- och utbetalningsavgifter ..... | 108 377 148: —             |
| Maut kulut — Övriga kostnader .....   | 168 830 514: —             | Maut tuotot — Övriga intäkter .....                    | 11 565 451: —              |
| Tiliyuoden ylijäämä — Överskott för redovisningsåret .....  | 151 332 083: —             |  |                            |
|   | <b>mk 2 009 957 308: —</b> |  |                            |
|   |                            |  | <b>mk 2 009 957 308: —</b> |

**Pankin antamat lainat joulukuun 31 päivänä 1952.**

**Bankens utlåning den 31 december 1952.**

|   |   |
|---|---|
| Saatava Valtiokonttorilta — Tillgodohavande hos Statskontoret ..... | 17 862 197 479: —                           |
| Lainat — Lån .....  | 12 942 271 532: —                           |
| Kodinperustamislainat — Bosättningslån .....                        | 612 066 895: —                              |
|   | <b>Yhteensä — Inalles 31 416 535 906: —</b> |

**Pankin obligaatiot v. 1952. — Bankens obligationer år 1952.**

|  |                             |
|--|-----------------------------|
| Obligaatiovaraston kirjanpitoarvo 1. 1. 1952 — Obligationsförrådets bokföringsvärde den 1. 1. 1952 ..... | 16 024 374 679: —           |
| Ostettu vuoden kuluessa — Inköpt under året .....  | 2 520 774 780: —            |
|  | <b>mk 18 545 149 459: —</b> |

|  |                             |
|--|-----------------------------|
| Myyty ja arvottu vuoden kuluessa — Försällda och utlottade under året .....                                  | 1 565 910 725: —            |
| Obligaatiovaraston kirjanpitoarvo 31. 12. 1952 — Obligationsförrådets bokföringsvärde den 31. 12. 1952 ..... | 16 979 238 734: —           |
|  | <b>mk 18 545 149 459: —</b> |

Seuraavalla sivulla oleva taulukko osoittaa pankin tuotot, kulut, ylijäämä, varat, velat ja sijoitukset vuosina 1930, 1935 ja 1939—1952.

Tabellen å följande sida utvisar bankens intäkter, kostnader, överskott, aktiva, passiva och placeringar under åren 1930, 1935 och 1939—1952.

**Tuotot, kultut, ylijäämä, varat, velat ja sijoitukset (1 000 markoissa).**  
**Intäkter, kostnader, överskott, aktiva, passiva och placeringar (i 1 000 mark).**

|                                      | Tuotot — Intäkter          |                   | Kultut — Kostnader        |  | Ylijäämä<br>Överskott              |                 | Velat — Passiva   |  | Varat — Aktiva   |  | Omat<br>rahatot<br>Egna fonder          |   |
|--------------------------------------|----------------------------|-------------------|---------------------------|--|------------------------------------|-----------------|---|--|--|--|---|---|
|                                      | Sisältä — Dörrav           |                   | Kultut — Kostnader        |  | Omat<br>rahatot<br>Egna fonder     |                 | Tilinomistojen saanniset<br>Kontoinehavarnas till fögo-<br>havanden |  | Taseen<br>loppu-<br>summa<br>Balansens<br>slut-<br>summa |  |   |   |
|                                      | Kaik-<br>kiaan<br>Inntales | Korkoja<br>Rantor | Kaik-<br>kian<br>Inntales | Hoito-<br>kustan-<br>mukset<br>För-<br>vart-<br>nings-<br>kost-<br>nader | Poistot<br>Av-<br>skriv-<br>ningar | Voitto<br>Vinst | Sästä-<br>tillä<br>Å spar-<br>räkning                               | Talots-<br>tillä<br>Å depo-<br>sitio-<br>räkning | Siirtotilä<br>Å sijo-<br>itess-<br>räkning               | Kassa-<br>ja<br>varat<br>och<br>avista-<br>medel | Obli-<br>gaatiot<br>- Obliga-<br>tioner |   |
| Joulukuun 31 p:nä<br>Den 31 december |                            |                   |                           |  |                                    |                 |   |  |  |  |   |   |
| 1930                                 | 17 469                     | 17 280            | 189                       | 16 227   | 990                                | 15 237          | —   | 1 242  | 7 059  | 242 280  | —                                       | 910   |
| 1935                                 | 18 327                     | 18 123            | 204                       | 15 458   | 1 666                              | 13 792          | 286   | 2 583  | 21 392   | 376 315  | —                                       | 1 402   |
| 1939                                 | 24 447                     | 23 942            | 505                       | 19 217   | 1 579                              | 17 377          | 1 579   | 3 651  | 35 502   | 453 368  | —                                       | 47 146  |
| 1940                                 | 29 748                     | 28 560            | 1 188                     | 22 613   | 3 987                              | 18 626          | 4 000   | 3 135  | 38 637   | 592 730  | —                                       | 2 814   |
| 1941                                 | 44 281                     | 40 022            | 4 259                     | 32 656   | 9 792                              | 22 864          | 10 262  | 1 363  | 40 000   | 754 962  | —                                       | 3 761   |
| 1942                                 | 57 548                     | 51 302            | 6 246                     | 44 621   | 13 292                             | 31 329          | 10 327  | 2 000  | 42 000   | 1 036 275  | —                                       | 54 128  |
| 1943                                 | 94 572                     | 86 886            | 8 686                     | 74 719   | 24 446                             | 50 273          | 16 853  | 3 000  | 45 000   | 1 673 020  | 242 712                                 | 3 496 381                                       |
| 1944                                 | 154 617                    | 144 161           | 10 456                    | 122 792  | 36 750                             | 86 042          | 26 825  | 5 000  | 50 000   | 2 820 377  | 318 867                                 | 4 819 853                                       |
| 1945                                 | 239 354                    | 222 725           | 16 629                    | 194 805  | 58 770                             | 136 055         | 34 549  | 10 000   | 60 000   | 5 037 385  | 353 202                                 | 5 949 552                                       |
| 1946                                 | 379 460                    | 346 381           | 33 079                    | 319 081  | 108 173                            | 210 908         | 50 379  | 10 000   | 70 000   | 6 791 824  | 394 187                                 | 6 440 970                                       |
| 1947                                 | 489 685                    | 454 206           | 35 479                    | 436 377  | 157 391                            | 278 986         | 43 908  | 10 000   | 80 000   | 7 290 084  | 1 076 700                               | 11 539 861                                      |
| 1948                                 | 830 978                    | 764 403           | 66 575                    | 754 768  | 252 000                            | 502 768         | 61 210  | 15 000   | 95 000   | 8 711 517  | 80 134 12 349                           | 868 21 518 1 497 116                            |
| 1949                                 | 1 075 939                  | 942 043           | 133 896                   | 991 671  | 380 011                            | 611 660         | 59 268  | 25 000   | 120 000  | 10 915 763                                       | 1 298 777                               | 14 957 033                                      |
| 1950                                 | 1 295 657                  | 1 163 338         | 135 319                   | 1 213 840  | 466 446                            | 747 394         | 59 817  | 25 000   | 145 000  | 12 358 477                                       | 1 512 523                               | 18 405 315                                      |
| 1951                                 | 1 878 735                  | 1 721 410         | 157 385                   | 1 773 028  | 589 003                            | 1 184 025       | 70 767  | 35 000   | 180 000  | 16 609 853                                       | 1 608 347                               | 23 988 530                                      |
| 1952                                 | 2 009 957                  | 1 890 015 119     | 9421                      | 858 625  | 632 921                            | 1 225 704       | —   | 151 332  | 180 000  | 21 456 891                                       | 2 076 295 25 294 800                    | 28 787 13 543 376 16 979 239 31 416 536 846 456 |

<sup>1)</sup> Vuoden 1945, 1947 ja 1948 määrää sisältää 5 milj. markan, vuoden 1950 16 milj. markan ja vuoden 1951 14,5 milj. markan ja vuoden 1950 16 milj. markan ja vuoden 1951 14,5 milj. markan i 1950 års belopp en 11 milj. marks, i 1950 års belopp en 16 milj. marks och i 1951 års belopp en 14,5 milj. marks reservering.

<sup>2)</sup> Vuoden 1952 ylijäämä jakamattoman voitto- ja tappiotililä. — Översättet för år 1952 delat å vinst- och förlusträkningen.

<sup>3)</sup> Sisältää lainat, saatavan Valtiokonttorilta ja kodinperustamislainat. — Innefattar lånaten, tillgodohavandet hos Statskontoret och bosättningsslän.

<sup>4)</sup> Vuoden 1945, 1947 ja 1948 määrää sisältää 5 milj. markan, vuoden 1950 16 milj. markan ja vuoden 1951 14,5 milj. markan ja vuoden 1951 14,5 milj. markan — I 1945, 1947 och 1948 års belopp ingår en 5 milj. marks, i 1949 års belopp en 11 milj. marks och i 1951 års belopp en 14,5 milj. marks reservering.

#### IV. Henkilökunta.

Postisäästöpankin henkilökuntaan, joka vuoden 1952 aikana lisääntyi 40 henkilöllä, kuului vuoden päätyessä 119 miestä ja 793 naista eli yhteensä 912 henkilöä, joista vakinaisia oli 46 miestä ja 373 naista sekä ylimääräisiä 73 miestä ja 420 naista. Lisäksi on pankissa vuoden kuluessa eri aikoina toiminut tilapäistä henkilökuntaa.

Henkilökuntaan kuului vuoden 1952 päätyessä seuraava määrä vakinaisten ja ylimääräisten virkain ja toinenten haltijoita:

#### IV. Personalen.

Postsparbankens personal ökades under år 1952 med 40 personer och utgjordes i slutet av året av 119 män och 793 kvinnor eller inalles 912 personer, av vilka 46 män och 373 kvinnor varo ordinarie samt 73 män och 420 kvinnor extraordinarie. Dessutom har i banken vissa tider under årets lopp extra personal varit anställd.

Antalet innehavare av ordinarie och extraordinarie tjänster och befattningar var vid 1952 års utgång följande:

| Osasto tai toimisto<br>Avdelning eller byrå                                  | Vakinaisia<br>Ordinarie |                   | Ylimääräisiä<br>Extra |                   | Yhteensä<br>Inalles |                   |
|--|-------------------------|-------------------|-----------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
|  | Miehiä<br>Män           | Naisia<br>Kvinnor | Miehiä<br>Män         | Naisia<br>Kvinnor | Miehiä<br>Män       | Naisia<br>Kvinnor |
| Pääjohtaja — Generaldirektör .....   | 1                       | —                 | —                     | —                 | 1                   | —                 |
| Johtaja — Direktör .....   | 1                       | —                 | —                     | —                 | 1                   | —                 |
| Apulaisjohtaja — Biträdande direktörer .....                                 | 2                       | —                 | —                     | —                 | 2                   | —                 |
| Kassa- ja kirjanpito-osasto — Kassa- och bokföringsavdelningen .....         | 5                       | 50                | 1                     | 18                | 6                   | 68                |
| Säästökonttori — Sparkontoret .....  | 9                       | 55                | 13                    | 52                | 22                  | 107               |
| Siirtokonttori — Girokontoret .....  | 8                       | 106               | —                     | 109               | 8                   | 215               |
| Tarkastusosasto — Kontrollavdelningen .....                                  | 2                       | 44                | 1                     | 40                | 3                   | 84                |
| Sihteeristö ja lainatoimisto — Sekretariatet och lånebyrån ..                | 1                       | 2                 | —                     | 1                 | 1                   | 3                 |
| Henkilötöimisto — Personalbyrån .....  | 4                       | 6                 | 2                     | 21                | 6                   | 27                |
| Säästöliikkeen kirjeenvaihtotoimisto — Sparrörelsens korrespondensbyrå ..... | 1                       | 20                | —                     | 8                 | 1                   | 28                |
| Siirtoliikkeen selvittelytoimisto — Girorelseens utredningsbyrå .....        | —                       | 47                | 3                     | 35                | 3                   | 82                |
| Mainostoimisto — Reklambyrån .....   | 1                       | —                 | —                     | 1                 | 1                   | 1                 |
| Postitustoimisto — Postbehandlingsbyrån .....                                | 7                       | 19                | 4                     | 34                | 11                  | 53                |
| Taloustoimisto — Ekonomibyrån .....  | 1                       | 5                 | 3                     | 24                | 4                   | 29                |
| Kiinteistö- ja teknillinen toimisto — Fastighets- och tekniska byrån .....   | 1                       | 11                | 37                    | 37                | 38                  | 48                |
| Kirjapaino — Boktryckeriet .....   | —                       | —                 | 6                     | 2                 | 6                   | 2                 |
| Postiisirtotointi 1, Oulu — Postgiroexpedition 1, Uleåborg                   | —                       | 4                 | 2                     | 28                | 2                   | 32                |
| Postiisirtotointi 2, Pieksämäki — Postgiroexpedition 2, Pieksämäki .....     | 2                       | 4                 | 1                     | 10                | 3                   | 14                |
| <b>Yhteensä — Inalles</b>  | <b>46</b>               | <b>373</b>        | <b>73</b>             | <b>420</b>        | <b>119</b>          | <b>793</b>        |

#### V. Toimipaikat.

Pankin omien toimistojen liike vuosina 1950 — 1952 oli seuraava:

#### V. Anstalterna.

Rörelsen i bankens egna expeditioner var under åren 1950—1952 följande:

|                                     | 1950           |                          | 1951           |                          | 1952           |                          |
|-------------------------------------|----------------|--------------------------|----------------|--------------------------|----------------|--------------------------|
|                                     | Luku<br>Antal  | Rahamäärä<br>Belopp      | Luku<br>Antal  | Rahamäärä<br>Belopp      | Luku<br>Antal  | Rahamäärä<br>Belopp      |
| Säästöönpajoja — Insättningar ..    | 21 183         | 291 987 541:—            | 25 092         | 428 364 885:—            | 33 105         | 643 478 634:—            |
| Säästöstötöttoja — Uttagningar ..   | 30 518         | 382 222 973:—            | 31 833         | 502 043 644:—            | 39 649         | 662 058 446:—            |
| <b>Yhteensä — Inalles</b>           | <b>51 701</b>  | <b>674 210 514:—</b>     | <b>56 925</b>  | <b>930 408 529:—</b>     | <b>72 754</b>  | <b>1 305 537 080:—</b>   |
| Tilillepanoja — Inbetalningar ....  | 196 964        | 53 174 552 416:—         | 268 567        | 86 129 064 184:—         | 308 061        | 98 261 283 352:—         |
| Tililtötöttoja — Utbetalningar .... | 182 825        | 137 239 469 581:—        | 201 674        | 211 978 317 115:—        | 266 129        | 237 096 836 416:—        |
| <b>Yhteensä — Inalles</b>           | <b>379 789</b> | <b>190 414 021 997:—</b> | <b>470 241</b> | <b>298 107 381 299:—</b> | <b>574 190</b> | <b>335 358 119 768:—</b> |

Postisäästöpankkiliikettä välittäviä postitoimipaikkoja oli vuoden 1952 alussa ... 1 770  
Vuoden kuluessa perustettiin uusia .... 47  
Vuoden lopussa siis ..... 1 817

Antalet postsparsbanksrörelse förmedlande postanstalter var i början av år 1952 ... 1 770  
Under året inrättades nya ..... 47  
I slutet av året sålunda ..... 1 817

Postitoimipaikkojen luku eri lääneissä vuosina 1950—1952 ilmenee seuraavasta taulukosta:

| Lääni—Län   | Toimipaikkojen luku<br>Antal anstalter |               |               |
|---|--|---------------|---------------|
|   | V.—År<br>1950                          | V.—År<br>1951 | V.—År<br>1952 |
| Uudenmaan — Nylands . . . . .                     | 190                                    | 193           | 195           |
| Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs . . . . .    | 267                                    | 266           | 270           |
| Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland . . . . . | 23                                     | 23            | 24            |
| Hämeen — Tavastehus . . . . .                     | 218                                    | 222           | 229           |
| Kymen — Kymmenen . . . . .                        | 117                                    | 117           | 120           |
| Mikkelin — S:t Michels . . . . .                  | 126                                    | 129           | 131           |
| Kuopion — Kuopio . . . . .                        | 220                                    | 224           | 232           |
| Vaasan — Vasa . . . . .                           | 314                                    | 314           | 317           |
| Oulun — Uleåborgs . . . . .                       | 164                                    | 168           | 174           |
| Lapin — Lapplands . . . . .                       | 108                                    | 114           | 125           |
| <b>Koko maassa — I hela landet</b>                | <b>1 747</b>                           | <b>1 770</b>  | <b>1 817</b>  |

## VI. Kodinperustamislainat.

Kodinperustamislainoja, joita v. 1945 alusta annetaan valtion varoista, on sosiaaliministeriö v. 1952 myöntänyt 5 515, määreltään 200 569 000 markkaa.

Kodinperustamislainoina vuosina 1945—1952 myönnetty määrä ja lainojen käsittely Postisäästöpankissa ilmenee seuraavasta taulukosta:

## VI. Bosättningslån.

Antalet av socialministeriet beviljade bosättningslån, vilka sedan början av år 1945 erläggas av statens medel, var år 1952 5 515 och lånebeloppet utgjorde 200 569 000 mark.

Det belopp, som under åren 1945—1952 beviljats i bosättningslån, och behandlingen av lånén i Postsparbanken framgår av följande tabell:

| Vuosi<br>År     | Sosiaaliministeriön<br>myöntämät lainat<br>Län beviljade av<br>socialministeriet |                        | Postisäästöpankissa<br>Av Postsparbanken |                        |  |              | Voimassaolevat lainat<br>Iktraftvarande län<br>per 31. 12. |                      |
|-----------------|--|------------------------|--|------------------------|--|--------------|--|----------------------|
|                 |  |                        | käsitellyt lainat<br>behandlade län      |                        | käsittelemättä olevat lainat<br>obehandlade län<br>per 31. 12. |              |  |                      |
|                 | kpl.<br>st.  | mk                     | kpl.<br>st.                              | mk                     | kpl.<br>st.  | mk           | kpl.<br>st.  | mk                   |
| 1945 . . . . .  | 5 161  | 82 314 500:—           | 5 106                                    | 81 277 000:—           | 55   | 1 037 500:—  | 4 949  | 76 191 836:—         |
| 1946 . . . . .  | 6 140  | 138 950 200:—          | 6 072                                    | 137 252 700:—          | 123  | 2 735 000:—  | 10 758   | 193 345 107:—        |
| 1947 . . . . .  | 4 445  | 105 587 000:—          | 4 452                                    | 105 421 000:—          | 116  | 2 901 000:—  | 14 980   | 262 058 429:—        |
| 1948 . . . . .  | 3 842  | 100 287 000:—          | 3 928                                    | 102 399 000:—          | 30   | 789 000:—    | 18 275   | 309 835 635:—        |
| 1949 . . . . .  | 6 072  | 155 003 000:—          | 5 832                                    | 148 902 000:—          | 270  | 6 890 000:—  | 22 932   | 387 814 519:—        |
| 1950 . . . . .  | 6 818  | 208 259 000:—          | 6 649                                    | 201 229 000:—          | 439  | 13 920 000:— | 27 634   | 497 565 682:—        |
| 1951 . . . . .  | 4 743  | 150 000 000:—          | 5 035                                    | 159 133 000:—          | 147  | 4 787 000:—  | 29 989   | 540 070 954:—        |
| 1952 . . . . .  | 5 515  | 200 569 000:—          | 5 662                                    | 205 356 000:—          | —  | —:—          | 31 519   | 612 066 895:—        |
| <b>Yhteensä</b> |  |                        |  |                        |  |              |  |                      |
| <b>Inalles</b>  | <b>42 736</b>  | <b>1 140 969 700:—</b> | <b>42 736</b>                            | <b>1 140 969 700:—</b> | <b>—</b>   | <b>—:—</b>   | <b>31 519</b>  | <b>612 066 895:—</b> |

Lainoista nostettiin v. 1952 21 681 ostosoituksena yhteenä 188 376 000 markkaa ja rahassa 16 980 000 markkaa.

Lainanottajille annettujen osto-osoitusten käyttö vuosina 1945—1952 ilmenee seuraavasta taulukosta:

Av lånén lyftes år 1952 medelst 21 681 inköpsanvisningar 188 376 000 mark och i pengar 16 980 000 mark.

Användningen av till låntagarna överlämnade inköpsanvisningar under åren 1945—1952 framgår av följande tabell:

Osto-osoitukset — Inköpsanvisningar

| Vuosi<br>År     | Lainansaajille annettu<br>Åt låntagarna<br>givits |                      | Annetuista osto-osoituksista — Av de givna inköpsanvisningarna har |                    |   |                   |  |                  |   |                   |
|-----------------|---|----------------------|--|--------------------|---|-------------------|--|------------------|---|-------------------|
|                 |   |                      | Postisäästöpankki<br>lunastanut<br>Postsparbanken<br>inlöst        |                    | käyttämättä<br>palautettu<br>returneras<br>oanvända |                   | Käytetty lainojen<br>lyhenyksiin<br>använts för<br>amortering av lån |                  | Lunastamatta<br>Oinlösta<br>per 31. 12. |                   |
|                 | kpl.<br>st.                                       | mk                   | kpl.<br>st.  | mk                 | kpl.<br>st.   | mk                | kpl.<br>st.  | mk               | kpl.<br>st.                             | mk                |
| 1945 . . . .    | 56 847  | 70 734 000           | 44 738   | 56 285 000         | 1 666   | 1 787 500         | 566  | 433 600          | 9 877                                   | 12 227 900        |
| 1946 . . . .    | 57 672  | 120 722 400          | 53 768   | 107 746 550        | 2 304   | 3 248 400         | 474  | 489 700          | 11 003                                  | 21 465 650        |
| 1947 . . . .    | 44 134  | 92 776 500           | 45 824   | 97 715 550         | 1 035   | 2 028 900         | 380  | 325 900          | 7 898                                   | 14 171 800        |
| 1948 . . . .    | 35 039  | 90 665 500           | 34 898   | 87 733 700         | 580   | 1 269 000         | 631  | 691 800          | 6 828                                   | 15 142 800        |
| 1949 . . . .    | 55 909  | 131 472 000          | 52 787   | 127 351 900        | 1 007   | 2 311 000         | 347  | 585 300          | 8 596                                   | 16 366 600        |
| 1950 . . . .    | 52 796  | 181 307 000          | 54 679   | 173 150 500        | 901   | 2 128 000         | 199  | 413 500          | 5 613                                   | 21 981 600        |
| 1951 . . . .    | 26 595  | 144 049 000          | 27 054   | 144 168 890        | 305   | 1 254 000         | 194  | 392 400          | 4 655                                   | 20 215 310        |
| 1952 . . . .    | 21 681  | 188 376 000          | 22 757   | 184 212 610        | 490   | 2 411 000         | 62   | 187 500          | 3 027                                   | 21 780 200        |
| <b>Yhteensä</b> |   |                      |  |                    |   |                   |  |                  |   |                   |
| <b>Inalles</b>  | <b>350 673</b>                                    | <b>1 020 102 400</b> | <b>336 505</b>   | <b>978 364 700</b> | <b>8 288</b>  | <b>16 437 800</b> | <b>2 853</b>   | <b>3 519 700</b> | <b>3 027</b>                            | <b>21 780 200</b> |

V. 1952 myönnetyistä kodinperustamislainoista on 87 lainaa yhteiseltä rahamäääriltään 2 672 000 markkaa jätetty kokonaan nostamatta.

Lainojen kuoletukset ilmenevät seuraavasta taulukosta:

Av år 1952 beviljade bosättningsslån ha 87 lån till ett sammanlagt belopp av 2 672 000 mark lämnats olyftade.

Lånens amorteringar framgår av följande tabell:

| Vuosi<br>År     | Lähetetyt<br>lainat<br>Avsända lån | Lainoja kuoretetut — Amorterade lån |                    |   |         |  |                   |  |                   | Lainain määrä<br>Lånebeloppet<br>per 31. 12. |
|-----------------|------------------------------------|-------------------------------------|--------------------|---|---------|--|-------------------|--|-------------------|--|
|                 |                                    | Rahassa<br>I pengar                 |                    | Käyttämättöminä<br>palautetut osto-<br>osoitukset<br>Returnerade oan-<br>vända inköps-<br>anvisningar |         | Nostamatta jätetyt<br>lainat<br>Olyftade lån |                   | Maksuvapautukset<br>Befriade från<br>återbetalning |                   |  |
|                 | mk                                 | erää<br>rater                       | mk                 | kpl.<br>st.   | mk      | kpl.<br>st.                                  | mk                | kpl.<br>st.  | mk                | mk   |
| 1945 . . . .    | 81 277 000                         | 2 968                               | 2 539 264          | 566   | 433 600 | 146  | 2 066 300         | 9  | 46 000            | 5 085 164                                    |
| 1946 . . . .    | 137 252 700                        | 21 597                              | 15 236 719         | 474   | 489 700 | 204  | 3 768 900         | 128  | 604 110           | 20 099 429                                   |
| 1947 . . . .    | 105 421 000                        | 41 510                              | 32 689 728         | 380   | 325 900 | 110  | 2 326 200         | 244  | 1 365 850         | 36 707 678                                   |
| 1948 . . . .    | 102 399 000                        | 61 270                              | 50 568 089         | 631   | 691 800 | 64   | 1 455 500         | 336  | 1 906 405         | 54 621 794                                   |
| 1949 . . . .    | 148 902 000                        | 75 965                              | 64 902 369         | 347   | 585 300 | 106  | 2 628 000         | 510  | 2 807 447         | 70 923 116                                   |
| 1950 . . . .    | 201 229 000                        | 93 953                              | 84 523 206         | 199   | 413 500 | 97   | 2 419 000         | 733  | 4 122 131         | 91 477 837                                   |
| 1951 . . . .    | 159 133 000                        | 113 619                             | 111 341 194        | 194   | 392 400 | 51   | 1 407 000         | 634  | 3 487 134         | 116 627 728                                  |
| 1952 . . . .    | 205 356 000                        | 120 728                             | 125 719 460        | 62  | 187 500 | 87   | 2 672 000         | 804  | 4 781 099         | 133 360 059                                  |
| <b>Yhteensä</b> |                                    |                                     |                    |   |         | <b>865</b>                                   | <b>18 742 900</b> | <b>3 398</b>                                       | <b>19 120 176</b> | <b>528 902 805</b>                           |
| <b>Inalles</b>  | <b>1 140 969 700</b>               | <b>531 610</b>                      | <b>487 520 029</b> |   |         |  |                   |  |                   | <b>612 066 895</b>                           |

Helsingissä 9 päivänä maaliskuuta 1953.

Helsingfors den 9 mars 1953.

**Sakari Tuomioja**

**Ralf Törngren**

**Onni Hiltunen**

**Toivo Kujala**

**S. J. Ahola**

**P. Salmenoja**

**Toivo Takki**

**Urho Kekkonen**

**Matti Aspio**

**Teuvo Aura**

Pääjohtaja — Generaldirektör